





بد الباسط عبد الصمد قد وقعت بها  
بعض الإخطاء لتشكل في حذف بعض  
كلمات من الآيات القرآنية  
ومطالب الإدارة الشركة بتصحيح هذه  
الإخطاء فوراً وجعل الإشرطة المحتوية  
في تلك المحذوفات والأخطاء أن تُحذف  
مستحقها حفاظاً على كتاب الله عز  
وجل  
هذا وقد جعلت إدارة القرآن الكريم  
الرابطة بياناً مفصلاً بالإخطاء التي  
وصلت إليها للشركة المذكورة



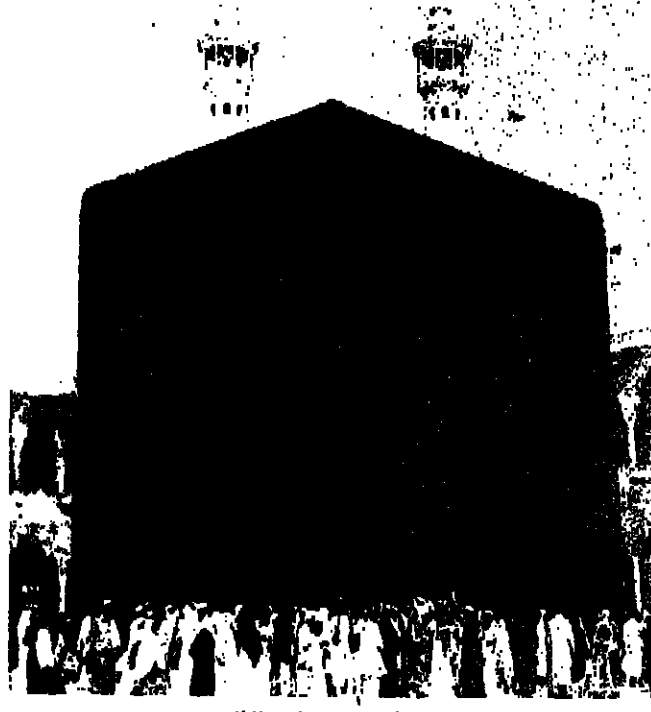


« لقد صدق الله رسوله الرؤيا بالحق لتدخلن المسجد الحرام إن شاء الله آمنين محلقين رءوسكم ومقصرين لا تخافون »



الاضطلال .. خضوع ودعاء من القلب

أول إدارات الحكومة لتقوم بما يجب تحوها .  
أنواع الإحرام :  
١ - الإحرام ثلاث أنواع -  
٢ - الإحرام -  
٣ - الإحرام -  
٤ - الإحرام -  
٥ - الإحرام -  
٦ - الإحرام -  
٧ - الإحرام -  
٨ - الإحرام -  
٩ - الإحرام -  
١٠ - الإحرام -



• أول بيت وضع للناس •

٢ - التمتع : وهو أداء العمرة في أشهر الحج ويصح في عامه الذي اعتبر فيه يسمى تمتعاً لأن التمتع ينتفع بأداء نسك العمرة ونسك الحج في عام واحد . والتمتع يحرم من المقات بالعمرة ويقول ملياً - عليك عمرة - ويدخل مكة ويعد أداء العمرة يحلق أو يحصر ويتحلق بذلك من إحرامه ويحلق كل ما يحل للحرم حتى المرأة ثم يحرم يوم التذرية يوم الثامن من شهر ذي الحجة من منزله بمكة المكرمة أو من المسجد الحرام ويؤتي الحج ويجزئ أن يحرم يوم التاسع حتى قبل فجر يوم النحر فالتمتع يؤدي العمرة بتسكها ويؤدي الحج بتسكها ، يؤدي كليهما في عام واحد .

٣ - الإفراد : وهو أن يحرم من يديه الحج من الميقات بالحج وحده - ويقول في التلبية - ليك بهج - والملاح ، يبقى على إحرامه حتى يأتي بكل أعمال الحج ثم يدخل في الإفراد ، لأن التلبية آية على الحج ، وأعلن لوحدة الله الذي تغدو بالمعاصرة فلا يدعى معه أحد .

٤ - الإفراد : وهو أن يحرم من يديه الحج من الميقات بالحج وحده - ويقول في التلبية - ليك بهج - والملاح ، يبقى على إحرامه حتى يأتي بكل أعمال الحج ثم يدخل في الإفراد ، لأن التلبية آية على الحج ، وأعلن لوحدة الله الذي تغدو بالمعاصرة فلا يدعى معه أحد .

٥ - الإفراد : وهو أن يحرم من يديه الحج من الميقات بالحج وحده - ويقول في التلبية - ليك بهج - والملاح ، يبقى على إحرامه حتى يأتي بكل أعمال الحج ثم يدخل في الإفراد ، لأن التلبية آية على الحج ، وأعلن لوحدة الله الذي تغدو بالمعاصرة فلا يدعى معه أحد .

٦ - الإفراد : وهو أن يحرم من يديه الحج من الميقات بالحج وحده - ويقول في التلبية - ليك بهج - والملاح ، يبقى على إحرامه حتى يأتي بكل أعمال الحج ثم يدخل في الإفراد ، لأن التلبية آية على الحج ، وأعلن لوحدة الله الذي تغدو بالمعاصرة فلا يدعى معه أحد .

٧ - الإفراد : وهو أن يحرم من يديه الحج من الميقات بالحج وحده - ويقول في التلبية - ليك بهج - والملاح ، يبقى على إحرامه حتى يأتي بكل أعمال الحج ثم يدخل في الإفراد ، لأن التلبية آية على الحج ، وأعلن لوحدة الله الذي تغدو بالمعاصرة فلا يدعى معه أحد .

٨ - الإفراد : وهو أن يحرم من يديه الحج من الميقات بالحج وحده - ويقول في التلبية - ليك بهج - والملاح ، يبقى على إحرامه حتى يأتي بكل أعمال الحج ثم يدخل في الإفراد ، لأن التلبية آية على الحج ، وأعلن لوحدة الله الذي تغدو بالمعاصرة فلا يدعى معه أحد .

عن طواف القدوم .  
ولما كان طواف القدوم سنة فلا شيء على تاركه إلا المأثية فهو عديم واجب .  
طواف الإفاضة : وهو ركن من أركان الحج في جميع المذاهب وإذا تركه الحاج بطل حجه . ووقته عند الحنابلة والمالكية : من فجر يوم النحر . وعند الشافعية والحنابلة بعد منتصف الليل من ليلة النحر وهذا هو وقت الإبتداء . أما نهايته فلا حد لها عند الحنابلة والشافعية . أما المالكية فآخر وقته نهاية ذي الحجة . فإذا أخره إلى ما بعدها لم يبرأ من دم . والاحتياط التحليل به وخير أوقات يوم النحر .

طواف الوداع : وهو واجب ويلزم بتركه دم . إلا المالكية فهو عديم سنة لا شيء على تاركه مستدلين بترخيص رسول الله صلى الله عليه وسلم للمناضين بتركه دون أمرها بدم أو شيء .

طواف التطوع : وهو أن كل وقت من هو بمكة المكرمة ويشترط فيه الطهارة كالصلاة . ولا يجوز بغيرها .

المسعى : وهو التردد بين الصفا والمروة سبع مرات . والشروط الواجب من قطع المسافة بينهما .

وجوب البدء من الصفا : فإذا بدأ من المروة لم يقبل هذا الضيق البدر من المروة إلى الصفا لقول رسول الله صلى الله عليه وسلم : « إذا بدأ من المروة لم يقبل هذا الضيق البدر من المروة إلى الصفا » .

وجوب ركعتي الصلوة : وهو أن كل وقت من هو بمكة المكرمة ويشترط فيه الطهارة كالصلاة . ولا يجوز بغيرها .

وجوب ركعتي الصلوة : وهو أن كل وقت من هو بمكة المكرمة ويشترط فيه الطهارة كالصلاة . ولا يجوز بغيرها .

وجوب ركعتي الصلوة : وهو أن كل وقت من هو بمكة المكرمة ويشترط فيه الطهارة كالصلاة . ولا يجوز بغيرها .

وجوب ركعتي الصلوة : وهو أن كل وقت من هو بمكة المكرمة ويشترط فيه الطهارة كالصلاة . ولا يجوز بغيرها .

وجوب ركعتي الصلوة : وهو أن كل وقت من هو بمكة المكرمة ويشترط فيه الطهارة كالصلاة . ولا يجوز بغيرها .



• هذا الحاج يتحلى من إحرامه بحلق شعره •

أنواع الإحرام ثلاثة :  
• القرآن • التمتع • الأفراد

قال : « خذوا عني مناسككم » يقول جابر بن عبد الله في حديثه المشهور .  
عن الحج أن رسول الله صلى الله عليه وسلم « أتى مكة فوجد القبة قد ضريت له بمنزلة ، فدخل حتى راقت الشمس ثم أمر بالقصواء فركلت له ، فأتى الوداع فحلق رأسه ، وذكر الخطبة ، ثم ركب رسول الله صلى الله عليه وسلم حتى أتى الميقات فحلق بطن ناقته القصواء إلى الصخرات فجعل يحل المشاة بين يديه واستقبل القبلة ، فلم يزل واقفا حتى غربت الشمس وذهبت الصفرة قليلا حتى غاب القرص ، وأردف أسامة خلفه ، ورفع رسول الله صلى الله عليه وسلم » .

لقد اجتمعت المذاهب كلها على أن الوقوف بعرفة هو الركن الأعظم . فعلل الحجاج جميعا أن يكونوا بعرفة يوم التاسع من ذي الحجة . ولا يجوز في غيره . ويجب أن يقف فيه كل حاج وفي عرفة نفسها .

فانوقوف بعرفة ركن لا يصح الحج بدونه وقد أجمع الأئمة على نهاية الوقوف بعرفة طلوع فجر يوم النحر وهو اليوم العاشر من ذي الحجة . واختلاف في ابتداء الوقوف فالإجماع على أن ما بعد الزوال من يوم عرفة هو أول وقت الوقوف .

وخالف الإمام أحمد بن حنبل فيذهب إلى أن يوم عرفة كله من عذرة إلى غرويه وقت الوقوف والذين أجمعوا على أن وقت الوقوف بعرفة يبدأ من بعد الزوال حجبتهم في ذلك جعل رسول الله صلى الله عليه وسلم الذي

لقد اجتمعت المذاهب كلها على أن الوقوف بعرفة هو الركن الأعظم . فعلل الحجاج جميعا أن يكونوا بعرفة يوم التاسع من ذي الحجة . ولا يجوز في غيره . ويجب أن يقف فيه كل حاج وفي عرفة نفسها .

لقد اجتمعت المذاهب كلها على أن الوقوف بعرفة هو الركن الأعظم . فعلل الحجاج جميعا أن يكونوا بعرفة يوم التاسع من ذي الحجة . ولا يجوز في غيره . ويجب أن يقف فيه كل حاج وفي عرفة نفسها .

لقد اجتمعت المذاهب كلها على أن الوقوف بعرفة هو الركن الأعظم . فعلل الحجاج جميعا أن يكونوا بعرفة يوم التاسع من ذي الحجة . ولا يجوز في غيره . ويجب أن يقف فيه كل حاج وفي عرفة نفسها .

ومن جمع في الوقوف بعرفة بين النهار والليل كله فحجه تام . ومن جمع بين جزء من النهار وجزء قليل أو كثير من الليل فحجه تام . ومن اقتصر وقوفه بعرفة على جزء من الليل قليل أو كثير فحجه تام أيضا عند الجمهور إلا الإمام مالك رضي الله عنه فقد خالف في ذلك وذهب إلى أن حجه صحيح ويلزمه دم . والجمهور على أنه لا دم عليه وهو الصحيح .

وإذا اقتصر الوقوف بعرفة من أحد على جزء من النهار دون الليل فحجه صحيح عند أبي حنيفة والشافعية وعند أحمد في رواية عنه ولكن يلزمه دم . أما عند مالك وفي رواية أخرى عن أحمد لا يصح حجه .

ومن وقف بعرفة بعد الزوال ثم افاض إلى مزدلفة قبل غروب الشمس ثم عاد إلى عرفة ثم افاض منها بعد الغروب فوقوه صحيح . وتأمل لانه جمع بين جزء من النهار وجزء من الليل ولا دم عليه .

أما عند الإمام أبي حنيفة فعليه دم لأن الإفاضة الأولى كانت بالنهار وأقبل أن يدخل الليل .

ولا يشترط في الحج الوقوف كل الوقت وإنما يجوز الوقوف دقائق من النهار ودقائق من البقاء في عرفة .

وليس معنى الوقوف أن يقف الحاج على رجله بل معناه أن يبقى بعرفة سواء أكان واقفا على قدميه أم جالسا ، قائما أم قاعدا ، ثابتا أم متحركا ، أم ماشيا ، مضطجعا أم مستلقيا ، كل هذا يسمى وقفا . وهو بمعنى اللبث في أي مكان بعرفة .

عرفة كلها موقف : لقى حديث جابر بن عبد الله أن رسول الله صلى الله عليه وسلم أتى الميقات فحلق بطن ناقته القصواء إلى الصخرات فجعل يحل المشاة بين يديه واستقبل القبلة ، فلم يزل واقفا حتى غاب القرص ، وأردف أسامة خلفه ، ورفع رسول الله صلى الله عليه وسلم » .

لقد اجتمعت المذاهب كلها على أن الوقوف بعرفة هو الركن الأعظم . فعلل الحجاج جميعا أن يكونوا بعرفة يوم التاسع من ذي الحجة . ولا يجوز في غيره . ويجب أن يقف فيه كل حاج وفي عرفة نفسها .

لقد اجتمعت المذاهب كلها على أن الوقوف بعرفة هو الركن الأعظم . فعلل الحجاج جميعا أن يكونوا بعرفة يوم التاسع من ذي الحجة . ولا يجوز في غيره . ويجب أن يقف فيه كل حاج وفي عرفة نفسها .

لقد اجتمعت المذاهب كلها على أن الوقوف بعرفة هو الركن الأعظم . فعلل الحجاج جميعا أن يكونوا بعرفة يوم التاسع من ذي الحجة . ولا يجوز في غيره . ويجب أن يقف فيه كل حاج وفي عرفة نفسها .



• قبل الشروع في السعي يقف الحاج بالصفا ويتوجه إلى الكعبة داعيا •

ما من محرم يضحي يومه يلبي حتى تغيب الشمس إلا غابت ذنوبه فعاد كما ولدته أمه ..

النهار ، وهذه هي السنة إذا فعله الرسول الكريم هو المغرب فيه فعندما غربت الشمس يوم عرفة لم يلبث الرسول بها إلا قليلا ثم دفع إلى المزدلفة .

من آداب الإفاضة : من آداب الإفاضة من عرفات إلى مزدلفة السكينة والهدوء والوقار وأن يلبس الحاج من اللؤلؤ والنخيل وذكر الطريق ولا يزدحم فإذا وجد في الطريق سعة متى وإذا خلا صرح لقوله تعالى : « فلا تهاوت ولا تسوق ولا جدال في الحج » .

ول حديث سيدنا أسامة بن زيد رضي الله عنهما قال : ( كنت رديف رسول الله صلى الله عليه وسلم عشية عرفة ، فلما وقعت الشمس دفع رسول الله صلى الله عليه وسلم فلما سمع حيلة الناس خلفه أي : يتأخروا عن السير إلى الميقات ) .

ول حديث جابر رضي الله عنه قال : ( حتى أتى المزدلفة فحلق بها للحرب والمشاة بإذن واحد والتمتعين ولم يسبح بيلها شيئا ثم أفضج رسول الله صلى الله عليه وسلم حتى طلع فجر يوم النحر حيث تولى الشيخ بإذن وإقامة ) .

ول حديث سالم بن عبد الله عن ابن عمر قال : ( جمع النبي صلى الله عليه وسلم المغرب والعشاء جميعا كل واحدة بإقامة ولم يسبح بيلها ولا على إثر كل واحد منهما ) .

ول حديث سعيد بن جبير قال : ( أفضنا مع ابن عمر حتى أتينا جمعا فصلى بنا المغرب والعشاء بإقامة واحدة ثم انصرفوا فقال : هكذا صلى بنا رسول الله صلى الله عليه وسلم ويتبع لنا من ذلك أن أجمع العلماء والمفتاء على الجمع جمع جنائلي المغرب والعشاء بمزدلفة بعصر الصلاة الرباعية وهي الإجماع إلى الآن ) .

ول حديث جابر رضي الله عنه قال : ( ولم يزل واقفا حتى فوجئته الشمس وأدبرت الصفرة قليلا حتى غاب القرص ، وأردف أسامة خلفه ، ورفع رسول الله صلى الله عليه وسلم ولم يزل واقفا حتى غاب القرص ، وأردف أسامة خلفه ، ورفع رسول الله صلى الله عليه وسلم » .

لقد اجتمعت المذاهب كلها على أن الوقوف بعرفة هو الركن الأعظم . فعلل الحجاج جميعا أن يكونوا بعرفة يوم التاسع من ذي الحجة . ولا يجوز في غيره . ويجب أن يقف فيه كل حاج وفي عرفة نفسها .

هكذا كان

# جهود تتعاظم عاماً بعد عام تصنيع أبواب الحرم المكي



عبد العزيز بزيارة المسجد الحرام حيث أطلع جلالته على مجسم جديد للتوسعة الجديدة وحديقة الحرم المكي الشريف ويحوي الجسم على أربعة مشروعات للتوسعة للحرمين الشريفين في مكة المكرمة والمدينة المنورة والمناطق المحيطة بهما ومنطقة المشاعر المقدسة.

وتتضمن المشاريع الأربع التالية:-  
● توسعة الحرم المكي الشريف.  
● تطوير المناطق المحيطة بالحرم المكي وأيضاً منطقة المشاعر المقدسة.  
● توسعة الحرم النبوي الشريف.  
● تطوير المناطق المحيطة بالحرم النبوي الشريف.

ولا تذكيراً جديداً عندما تقول بأنه تم تنفيذ محطة لتبريد مياه زمزم داخل الحرم المكي الشريف بناءً على توجيهات جلالته الملك فهد بن عبدالعزيز لتوفير الراحة لضيوف الرحمن، وقد جهزت هذه المحطة بأحدث المعدات وأجهزة التبريد وتم عمل مواسير وصلت إلى كل أجزاء المسجد، كما تم تزويد هذه المواسير بالصنابير والصلاخات وبلغت تكاليف هذه المحطة ٣٢٤٣٩٩٠ ريالاً بالإضافة إلى أكثر من ٨ آلاف مروحة بلغت تكاليفها ٣٠٤٤٠٠٠ ريالاً وكانت هذه المرحلة هي المرحلة الثالثة للتوسعة العصرية للمسجد الحرام. وفي المرحلة الرابعة أنشئت البوابات الثلاثة الرئيسية الحالية وأدوار البناء الموجودة الآن بالحرم.

## توسعة الحرمين الشريفين

كيف بدأت؟  
وأين أنت وصلت؟

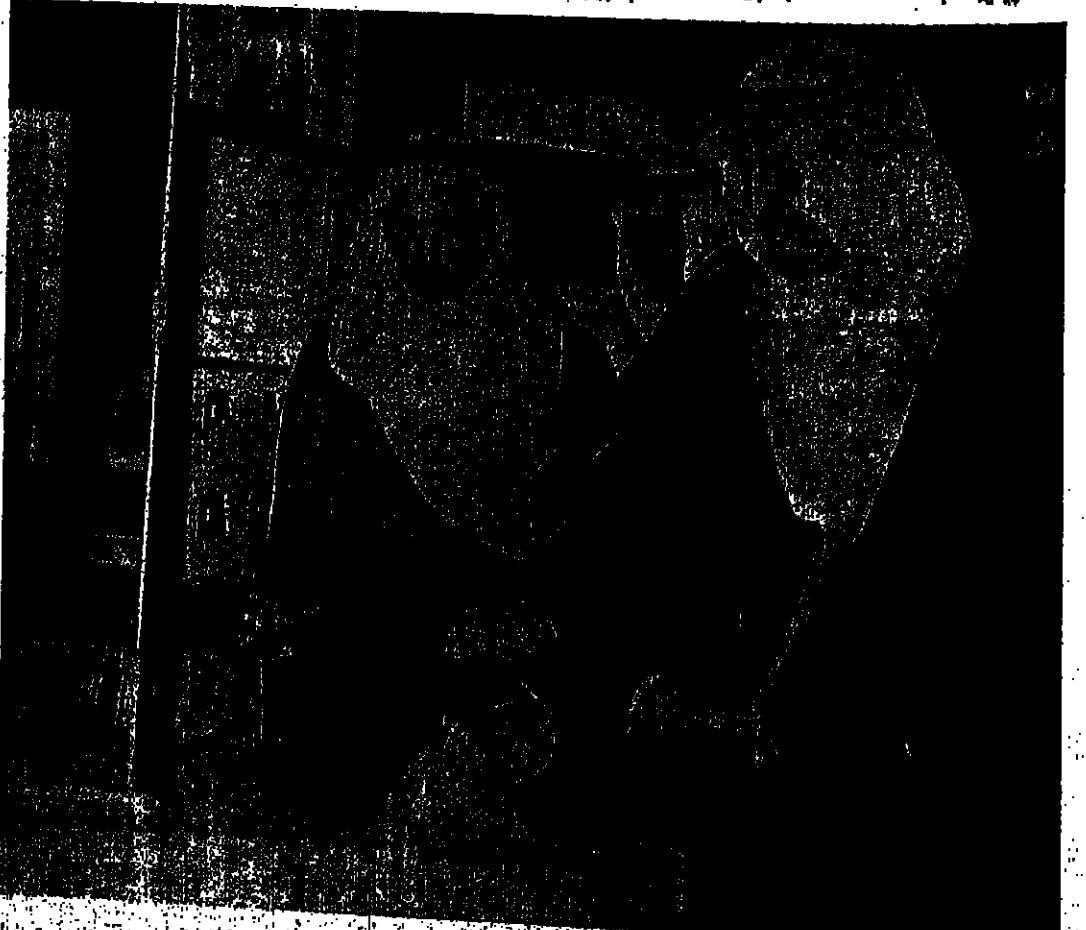
التوسعة الأولى للحرم المكي استكملت التوسعة الأولى للحرم المكي التي قام بها جلالته الملك عبدالعزيز رحمه الله - على أربع مراحل أساسية تضمنت المرحلة الأولى منها هدم عدد كبير من المباني التي كانت تحاصر الحرم وتحيط به من كل جانب، كما تم في هذه المرحلة إعادة بناء المآذن والممرات وبناء السور بين الصفا والمروة، واشتملت المرحلة الثانية من توسعة وعمارة المسجد الحرام بناء الجزء الخارجي للحرم.

وفي عهد جلالته الملك فيصل - رحمه الله - أقر جلالته عقد مؤتمر الهندسي المعمارية الإسلامية في العالم الإسلامي وكان ذلك في عام ١٣٧٨ هـ. وقد اتخذ في هذا المؤتمر وضع التصميم الجديد لتطوير البناء المعماري للمسجد الحرام لكن جلالته رأى دمج البناء المعماري في تصميم عمراني حديث كما تلت مشاريع جديدة للطرق والمباني حول الحرم.

وكانت هذه المرحلة هي المرحلة الثالثة للتوسعة العصرية للمسجد الحرام. وفي المرحلة الرابعة أنشئت البوابات الثلاثة الرئيسية الحالية وأدوار البناء الموجودة الآن بالحرم.

الملك فهد وتوسعة الحرم المكي

وفي العام الماضي وبالتحديد في شهر ذي القعدة قام خادم الحرمين الشريفين جلالته الملك فهد بن



المعامل السعودي يطلق أول مجسم لتوسعة الحرم النبوي الشريف

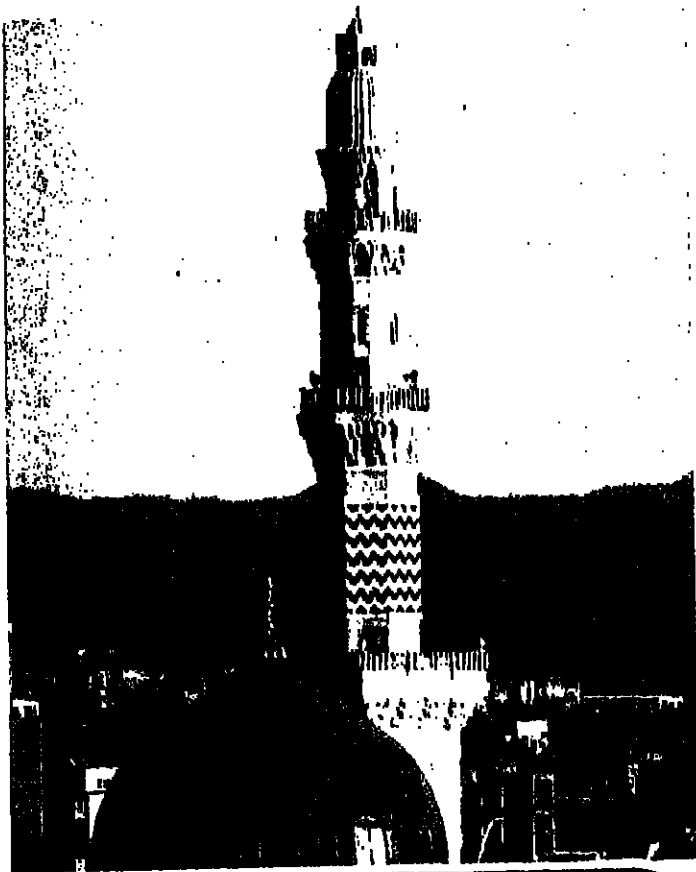
كما أن التوسعة الجديدة ستأخذ في الاعتبار ضرورة الاستفادة من سطح المسجد كمصلى، ويستضيف مزايا للتوسعة بحيث تصل طاقة استقبال المسجد إلى ٢٤٠ ألف مصلى.

وعملت «أخبار العالم الإسلامي» أن الملك فهد بن عبد العزيز قد أصدر توجيهاته بأن يخصص التصميم ويشجع مع التوسعة السعودية الأولى التي تمت في عهد الملك الراحل عبد العزيز آل سعود.

ذلك فإن الأوقاف والتقوس والتزخرفة المعمارية والتقوس الخشبي ستكون متشعبة مع الأوقاف والتقوس والتزخرفة التي تمت في التوسعة الأولى والتي كانت متشعبة بتفصيلها المعماري الإسلامي العربي.

وستتبع توسعة الحرم النبوي الشريف تجربة فريدة في نوعها وهي الخاصة بعملية تصفيف الهواء داخل المسجد لهذا العهد الهائل من المسلمين، حيث ستكون فتحات التهوية والتكييف هي أولاً أصدر المسجد الداخلية ويتم التحكم فيها عبر أجهزة ميكانيكية تحت إشراف المسجد، حتى لا يخلط المصلون بوجود هذه الأجهزة بأجسادهم وأصواتها فوق سطح الأرض داخل المسجد، ويضرب تلك الأصوات

كذلك سيضطر عدد المصلين إلى سبليل ارتفاع كل منها ٩٠ متراً بدلاً من ٧٢ متراً للارتفاع الحالي. وستكون هناك سبع بوابات رئيسية بالإضافة إلى البوابات المتوسطة والفرعية، وسيعمل عدد الداخل والخارج للمسجد في التوسعة إلى ٦٦ البوابات الحالية. ويخرج المصلين



## طواف الإفاضة ركن من أركان الحج في جميع المذاهب وإذا تركه الحاج بطل حجه

« لا ينفر أحدكم حتى يكون آخر عهده بالبيت »

بومع الأول الفيل لعل رسول الله صلى الله عليه وسلم نادى آخر الحلق فلا شيء عليه.

وقال جميع الراس الفضل عند الجميع بلا خلاف. وهو واجب عند مالك وأبي حنبل ويستحب عند الحنفية والشافعية. ويجوز عن كل الراس بعضه.

لقد أتى حديثاً روي عن الراس أبي يوسف رحمه الله وقال الشافعي: حليل، ويمكن لدى الشافعي والراجح وجهه الدم إذا ترك، أما الركن فلا يجزئ الدم.

زيمان الحلق أو التخصير بعد رمي جمره العقبة والعمرة بعد السعي، فإذا كان مع الحاج أو المصتمردي كان بعد نحره، فإذا كان بمنى رمي الجمره ونحره، أما إذا كان متصفاً سعى وحلق. ويجب أن يكون الحلق أو التخصير في الحرم ومضى تدخل في الحرم.

كما يجب أن يكون في أيام التحريم والحلق يمكن بالنس إلى ربة الحلق الكوربانية أو ما كانت الحلقاة أو بأى من الشعر لأن الفضل من الحلق إزالة الشعر إذا تحلقت الأجزاء بأي شيء جاز. والأفضل في الحجة الأولى والعمرة الأولى الحلق بالنس ابتداءً لتسعة المستطفي عليه الصلاة والسلام.

المحيط بمعنى وإيام التطريق: عاد رسول الله صلى الله عليه وسلم إلى منى بعد طواف الإفاضة وركب بها. كما بات بها الطوائف الأربعة إذ لم يمتد إلى أيام التشريق وإيامين، فعبيت جبل عليه وسلم بمنى لوالى التشريق ثلاثاً، وكانت من قبل رسول الله صلى الله عليه وسلم لذي، ملكه والشافعي وأحمد إلى يومين، بمنى ومن قبله، لم يمتد عنهم فعله دم.

## عمل الحاج لا ينتهي بعودته من الحج إنما يبدأ رحلة أخرى مع جهاد النفس

طواف الإفاضة. يقول سيدنا جابر بن عبد الله رضي الله عنهما في رواية الإمام مسلم: « ثم ركب رسول الله صلى الله عليه وسلم ناقض إلى البيت ففعل بكة الطهور فأتى بني عبد المطلب يستقون على زمزم فقال: « انزعوا بني عبد المطلب فلما يلبسكم الناس على سائلكم لنزعتم معكم » فأنهروا دلواً فشرب منه. وروي مسلم عن ابن عمر: أن رسول الله صلى الله عليه وسلم الفاضل يوم النحر ثم رجع ففعل الطهور بمنى. وقد طاف الرسول صلى الله عليه وسلم طواف الإفاضة دون أن يرمي، وبعد الطواف عاد إلى منى دون أن يسعى بين الصفا والمروة مرة أخرى مكتفياً بسعيه الأول الذي سناه قبل الحج.

الحلق والتقصير: الحلق أو التخصير لازم بالكتاب والسنة لقوله تعالى: « ولا تحلقوا رؤوسكم حتى يبلغ الهدى محله » البقرة ١٩٦.

وقوله تبارك وتعالى: « لقد صدق الله الحرام إن شاء الله أمين » محققين رؤوسكم ومقصرين لا تحلقوا » الفتح ٢٧.

الحلق والتقصير: الحلق أو التخصير لازم بالكتاب والسنة لقوله تعالى: « ولا تحلقوا رؤوسكم حتى يبلغ الهدى محله » البقرة ١٩٦.

الحلق والتقصير: الحلق أو التخصير لازم بالكتاب والسنة لقوله تعالى: « ولا تحلقوا رؤوسكم حتى يبلغ الهدى محله » البقرة ١٩٦.

الحلق والتقصير: الحلق أو التخصير لازم بالكتاب والسنة لقوله تعالى: « ولا تحلقوا رؤوسكم حتى يبلغ الهدى محله » البقرة ١٩٦.

الحلق والتقصير: الحلق أو التخصير لازم بالكتاب والسنة لقوله تعالى: « ولا تحلقوا رؤوسكم حتى يبلغ الهدى محله » البقرة ١٩٦.

الحلق والتقصير: الحلق أو التخصير لازم بالكتاب والسنة لقوله تعالى: « ولا تحلقوا رؤوسكم حتى يبلغ الهدى محله » البقرة ١٩٦.

الحلق والتقصير: الحلق أو التخصير لازم بالكتاب والسنة لقوله تعالى: « ولا تحلقوا رؤوسكم حتى يبلغ الهدى محله » البقرة ١٩٦.

الحلق والتقصير: الحلق أو التخصير لازم بالكتاب والسنة لقوله تعالى: « ولا تحلقوا رؤوسكم حتى يبلغ الهدى محله » البقرة ١٩٦.

صلاة الأتم خاصة بها. والأفضل أداء الصلوات جمع تأخير بمنزلة وهذا إجماع لا خلاف فيه. وإذا فاتت الحاج الصلاة مع الإمام يعرفه أو بمنزلة جمع وحده ويجوز أن تقام الصلاة جماعات بمعنى أن كل أسرة تصل وحدها جماعة وكل ركاب سيارة يصلون المغرب. والعشاء جمعا وجماعة.

المبيت بمنزلة: اختلف العلماء في حكم المبيت بالمنزلة ليلة النحر. قال: النووي في شرح مسلم ٣٨/١ والصحيح من مذهب الشافعي أنه واجب. من تركه لزمه دم وصححه وجه وبه قال لقهاء الكوفة وأصحاب الحديث. وقالت طائفة هو سنة أن تركه الحاج فاته الفضيلة ولا ثم عليه ولا دم وهو قول الشافعي وصححه الزاهدي. وبه قال جماعة واختلفوا في قدر المبيت الواجب.

قال الحنفية يكفي الوقوف ولو للحظة وروى عنهم من حين طلوع الفجر إلى أن يسفر جداً ولو وقف فيها في هذا الوقت أو مر بها جاز. أما المبيت فسنة عندهم. وقال المالكية: لا بد من المبيت في منزلة قبل طلوع الفجر ولو قليلاً. وأما الشافعية فقلوا: يكفي المبيت لحظة كالوقوف بمرة ووقت المبيت عندهم بعد نصف الليل.

وقال الحنابلة من بات بمنزلة لم يجز له الدفع قبل نصف الليل لأن دفع بعده فلا شيء عليه. والعلامة متفقين على أن المكالم أن يفعل الحاج كما فعل النبي صلى الله عليه وسلم. فيأتي بالمنزلة ويصل فيها المغرب والعشاء جمع تأخير ثم يظل فيها حتى يصل الفجر ثم يلف عن المشعر الحرام ثم يدفع قبل أن تطلع الشمس. وأما الضعفاء والمجتهون فيجوز لهم الدفع بعد منتصف الليل وقال ابن قدامة لا تعلم خلافاً في هذا.

رمي الجمره الكبرى: ولحديث جابر رضي الله عنه بعد أن تحدث عن دفع رسول الله صلى الله عليه وسلم من منزلة إلى منى قال: « ثم سلك الطريق الوسطى التي تخرج إلى الجمره الكبرى حتى أتى الجمره التي عند الشجرة ليرماها بسبع حصيات كبر مع كل حصاة وهي مثل حصي الخرف يرمى من بطن الوادي ».

طريقة رمي الرسول صلى الله عليه وسلم: عند رمي رمي رسول الله صلى الله عليه وسلم مستقبلاً القبلة وكان وقوفه في بطن الوادي أي أمام الجمره، وعندما أراد الرمي وجه وجهه إلى القبلة بحيث كانت منى عن يمينه ومكة عن يساره. ورمى كل حصاة وحدها ويكرر معها وهو أن يقول الراس: يسلم الله أكبر.

وقد ثبت أن رسول الله كان يكرر مع كل حصاة وقطع القلبية رمي قول: « لبيك الله » مع آخر حصاة رمي بها. ويقول ابن قدامة: يرمى هذه الجمره وقتان: وقت لفه، ووقت أجزاء، أما وقت لفه فيبعد طواف الشمس وقال ابن عبد البر إجماع علماء المسلمين على أن رسول الله صلى الله عليه وسلم أتمها ربما خمس ذلك اليوم. وريدها بعد طواف الشمس يجزئ بالأجماع.

وأما وقت الجواز فلو تصف الليل من ليلة النحر وذلك قال علماء وابن أبي ليلى وعكرمة والشافعي. ومن أخذ أنه يجوز بعد الفجر قبل طلوع الشمس وهو قول مالك وأصحاب الرأي وابن المنذر. وقال مجاهد والثوري:

## الوقوف بعرفة هو الركن الأعظم من الحج باتفاق جميع الأئمة

كثير من الحجاج لا يعرف حدود عرفة ويجب التنبه إلى ذلك



تكيف هواء مكان واحد بهذا الحجم في العالم وقد خضعت تلك الخطوة لدراسة دقيقة.

والجانب هذه التوسعة وتلك المزايا فقد أصدر العامل السعودي أوامره بإعادة بناء وتخطيط وإعمار المنطقة المحيطة بمسجد رسول الله من الأربع جهات، بحيث يتم توفير مواقف للسيارات فوق وتحت سطح الأرض، وتوفير دورات المياه وأماكن الوضوء وتزيين المنطقة بالحدائق والساحات المسبحة بما يليق بالدينية.

ول هذا الإطار أضاف الملك فهد بن عبد العزيز بعض التوجيهات الخاصة بتوفير أقصى قدر ممكن من الراحة للمسلمين الذين يصلون ويؤدّون المسجد بصفة دائمة.

ويأتي هذا المشروع الضخم ليؤكد اهتمام خادم الحرمين الشريفين بالسياسة والاهتمام براحة المسلمين المقيمين أو القادمين من خارج المملكة للزيارة وإدراك الشعائر الدينية في مكة المكرمة والمدينة المنورة.

وجدير بالذكر أن الملك فهد بن عبد العزيز كان قد قام بزيارة للمدينة المنورة في منتصف شهر محرم الماضي، وأسفرت تلك الزيارة عن نتائج مهمة تعطي المدينة دفعة تجاه المستقبل ومزيداً من الاهتمام بالموافق. وقد ترأس العامل السعودي جلسة مجلس الوزراء في الديوان الملكي في المدينة المنورة لبحث المشروعات التطويرية للمدينة، واستأثر مشروع التوسعة الجديدة للمسجد النبوي الشريف باهتمام خاص، كما تم تشكيل لجنة برئاسة الملك فهد للإشراف على تطوير المنطقة ومتابعة مشروعاتها مما دفع الأمير عبد الحسين بن عبد العزيز أن يصرح بأن المدينة المنورة ستكون خلال سنوات قريبة جداً من أن تكون المدن ليس في السعودية فقط بل في العالم كله.

والمدينة المنورة هي عاصمة المسلمين في عهد رسول الله صلى الله عليه وسلم وفي عهد خلفائه الراشدين من بعده. وهي دار الهجرة وكانت هجرة الرسول إليها نقطة تحول في تاريخها ترتب عليها كثير من شأنها للصياغة وإعادة لتقويم شكل المجتمع فيها. وكانت الأرض التي وضعها الرسول عليه الصلاة والسلام لإقامة دولة الإسلام في المدينة المنورة تمثل فيما يلي:

أ - بناء المسجد الأول باعتباره المركز الديني والفكري الذي انبثقت منه ثور الإسلام والذي تعلم فيه المسلمون أمور دينهم وديارهم.

ب - المؤاخاة بين المهاجرين والأنصار وإحلال رابطة الدين محل رابطة الدم والقبائل على روح العصية التي طالما أضغلت العرب قبل الإسلام.

ج - وضع الأسس الدفاعية التي قامت أساساً على الجهاد في سبيل الله.

وتجددت الخطوط الرئيسية للبناء الذي شيده المسلمون الأول بدهى من القرن الكريم وعلى يد رسول الله صلى الله عليه وسلم وأقامت دولة قوية تحافظ على الإسلام وتؤدو عنه وتنتقل به من حدود شبه الجزيرة العربية إلى العالم الخارجي للأخذ بيد البشرية إلى طريق الحق والرفيق.

والدينية المنورة من الأسماء ما يزيد على خمسين اسماً من بينها:



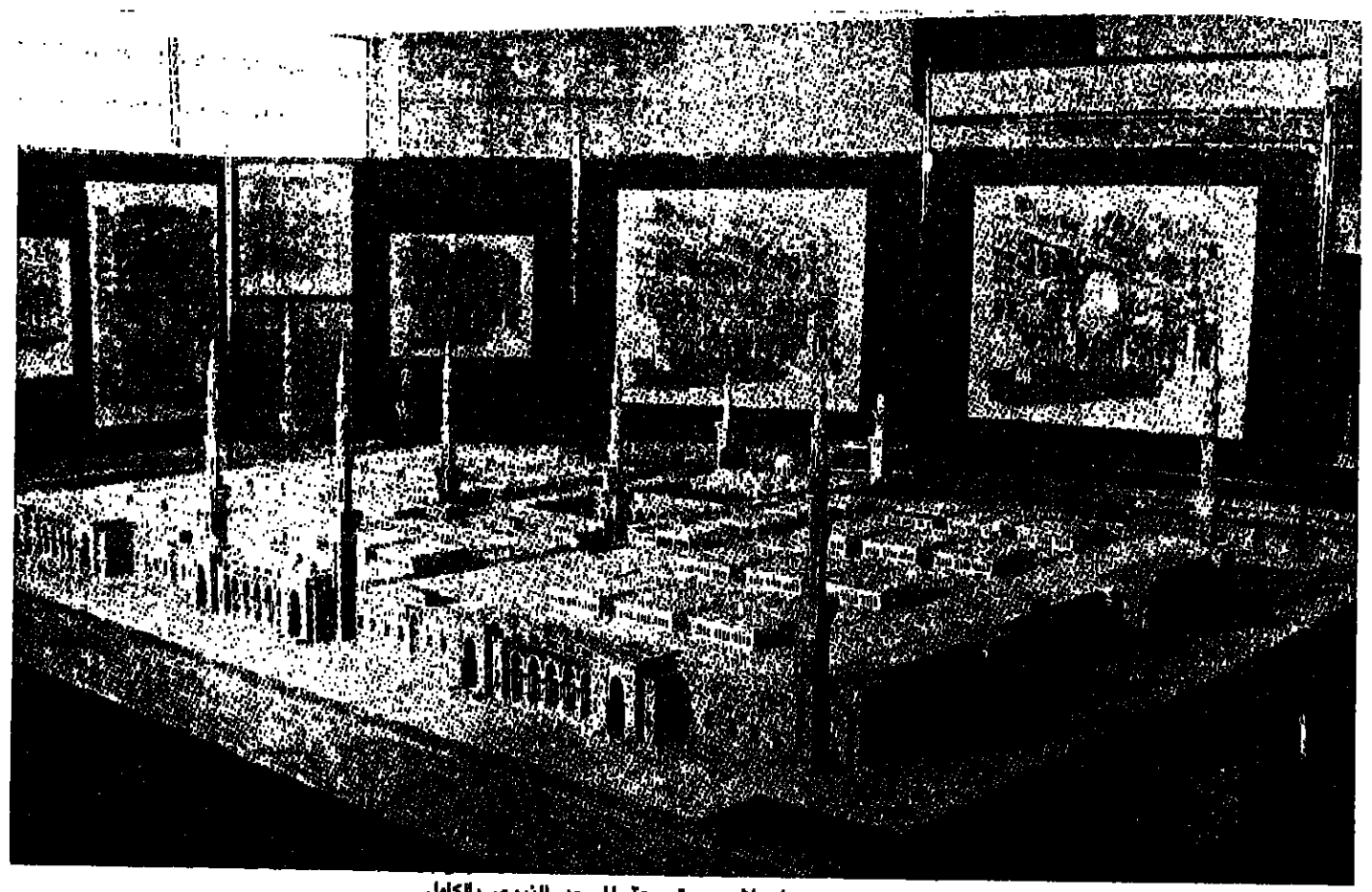
حسب الخطط الموضوعية الحرم الملكي الشريف سبيل ستوي خمسة أمعاق لما فقه الآتي..

• موهى القدة المسلمين •

قبر النبي صلى الله عليه وسلم ليستلهم من الدوام به سبحانه كما قال تعالى: إنك ميت وإنهم حيون، وقال سبحانه: وما جعلنا لشيء من ذلك خلد، وقال جل شأنه: كل من عليها فن وبقي وجه ربك ذو الجلال والإكرام.

وتقدر مساحة المسجد في عهد النبي صلى الله عليه وسلم بسبعين فراعاً طولاً وستين فراعاً عرضاً، وجعلت قبلة آل بيت المقدس وجعل له ثلاثة أبواب: باب في مخرج (جهة القبلة اليوم) وباب خلفه (باب الرضعة اليوم) وباب الذي كان يدخل منه النبي صلى الله عليه وسلم (باب جبريل اليوم) وباب من باب القبلة بين قريش القوم ولحق الذي لا يخرج الذي يسمى باب الجبهة، وذلك المسجد ١١٠٠ متر مربع في عهد الخليفة عمر بن الخطاب رضي الله عنه، ٩٩٠ متر في عهد الخليفة عثمان بن عفان رضي الله عنه.

وهو المسجد الذي أسس في السنة الأولى من الهجرة عند قدومه صلى الله عليه وسلم إلى المدينة المنورة مهاجراً فليذكر في بنائه بنفسه والذي صح عنه أنه قال: «صلاة في مسجد هذا خير من ألف صلاة فيما سواه إلا المسجد الحرام». وصلاة في المسجد الحرام أفضل من صلاة في مسجد الشرف الذي يصلي الوضوء بالمظهر وقدر الرسول صلى الله عليه وسلم وخلفائه إلى يوم الدين. وهو المسجد الذي كان يقرأ فيه القرآن الكريم.



• مجسم عام لمشروع توسعة المسجد النبوي بالكامل •

المدينة المنورة ..

كانت هجرة الرسول إليها نقطة تحول .. إسلامي .. وقد كانت محط قوافل في تاريخها ترتب عليها تغيير للحياة .. التجارة .. وبها المسجد النبوي حيث وإعادة لتنظيم شكل المجتمع الإنساني .. يشد إليه الرجال ..

• في «ناصر الرسول» أكثر من أثر

ومن الآثار الإسلامية التي تضمها المدينة المنورة

أ - المسجد النبوي

وهو المسجد الذي نزل فيه على الأجر قوله تعالى (أسجد أس على السجود من أول يوم أحق أن تقوم فيه، فيه رجل يحبون أن يظهروا والله يحب المطهرين) وقد عمل النبي صلى الله عليه وسلم بنفسه في بنائه باعتباره أول مسجد بني لعامة المسلمين وأول مسجد صلى فيه النبي صلى الله عليه وسلم بأصحابه جماعة ظاهرة وكان يزوره بين الحين والآخر راعياً ومائلاً ودرج على سنته اقتداء به أصحابه، وقال صلى الله عليه وسلم في فضل زيارته (من تطهر وأحسن الطهور ثم أتى مسجد قباء لا يريد إلا الصلاة فيه كان له كأجر عمرة).

ب - مسجد القبلتين

ويقع على الجافة الشرقية لحرارة البويرة التي تعتبر جزءاً من الحرة الغربية ويميل على وادي العقيق، وفيه القبلة الأولى وجهتها مدينة القدس والثانية وجهتها شطر المسجد الحرام التي صارت التغير إليها عند نزول الآية الكريمة: «فول وجهك شطر المسجد الحرام وحيثما كنتم فولوا وجوهكم شطره».

وهناك روايات متعددة حول تسمية المسجد بهذا الاسم، والأرجح أن الرسول عليه الصلاة والسلام



• مجسم للتوسعة الخلفية للمسجد النبوي الشريف •

تحويل في صلاته من استقبال بيت المقدس إلى استقبال الكعبة في مسجده الشريف ووصل أحد الصحابة إلى بني سلمة وهم يصلون في مسجدهم جماعة فأخبرهم بما فعله النبي صلى الله عليه وسلم فتحولوا إلى الكعبة فجاءه صلواتهم.

ج - مسجد المصل

ويقع جنوب الماشقة وهو المعروف الآن باسم مسجد القمامة وكان مصل للرسول عليه الصلاة والسلام في الأعياد وصلاة الاستسقاء.

د - مسجد السبق

وكان الرسول صلى الله عليه وسلم يلق مكان هذا المسجد بعد صلاة العيد فيدعو فيه ويشاهد جميع المصلين العائدين في فرحة العيد.

هـ - مسجد الجمعة

ويسمى أيضاً مسجد الواحد وذلك أن الرسول صلى الله عليه وسلم لما خرج من قباء أثناء مقدمه من المدينة ارتكبه الجمعة في بني سلمة ابن عوف فصاروا في بطن وادي رانونا وهي أول جمعة صلاها بالمدينة وقد بني على زمن الرسول في موضع صلاته.

و - مسجد الفتح

ويسمى أيضاً مسجد الأحزاب والمسجد الأمل وهو واحد من المساجد الواقعة غربي جبل سلع والمعروفة بالمسجد السبعة، ويسمى بمسجد الفتح لأنه أجيبت فيه دعوة النبي صلى الله عليه وسلم على الأحزاب أو أن الله أنزل فيه على نبيه سورة الفتح.

وهناك مساجد أخرى مسجد الإجابة ومسجد الفضيل ومسجد الصديق ومسجد علي.

٢ - البقيع

وهي مدفن الكثيرين من الصحابة والتابعين وشهداء المسلمين الأولين ولا يزال هذا المدفن قائماً.

٣ - قبر أسد الله حمزة بن عبد المطلب سيد الشهداء

ويقع على مقربة من جبل أحد الذي وصف بأنه جبل من جبال الجنة وكان الرسول صلى الله عليه وسلم يزور شهداء معركة أحد بالقرب من قبر حمزة فيقول: «سلام عليكم بما صبرتم فنعم علي الدار» وكذلك كان يفعل الخلفاء الراشدين والصحابة والتابعون.

٤ - جبل أحد

على ثلاثة أميال شمال المدينة - وجبل الزمعة (جبل عيلان) وهو الجبل الذي وضع فوهة الرسول صلى الله عليه وسلم رماة السهام من المسلمين في معركة أحد.

أكثرها واستحدثت أخرى مع التوسع العمراني الذي تشهده المدينة في هذه الأيام ومن أشهرها بعد المسجد النبوي المساجد التالية:

أ - مسجد قباء

وهو المسجد الذي نزل فيه على الأجر قوله تعالى (أسجد أس على السجود من أول يوم أحق أن تقوم فيه، فيه رجل يحبون أن يظهروا والله يحب المطهرين) وقد عمل النبي صلى الله عليه وسلم بنفسه في بنائه باعتباره أول مسجد بني لعامة المسلمين وأول مسجد صلى فيه النبي صلى الله عليه وسلم بأصحابه جماعة ظاهرة وكان يزوره بين الحين والآخر راعياً ومائلاً ودرج على سنته اقتداء به أصحابه، وقال صلى الله عليه وسلم في فضل زيارته (من تطهر وأحسن الطهور ثم أتى مسجد قباء لا يريد إلا الصلاة فيه كان له كأجر عمرة).

ب - مسجد القبلتين

ويقع على الجافة الشرقية لحرارة البويرة التي تعتبر جزءاً من الحرة الغربية ويميل على وادي العقيق، وفيه القبلة الأولى وجهتها مدينة القدس والثانية وجهتها شطر المسجد الحرام التي صارت التغير إليها عند نزول الآية الكريمة: «فول وجهك شطر المسجد الحرام وحيثما كنتم فولوا وجوهكم شطره».

وهناك روايات متعددة حول تسمية المسجد بهذا الاسم، والأرجح أن الرسول عليه الصلاة والسلام



• مجسم للتوسعة الخلفية للمسجد النبوي الشريف •

والتمركز يكون فيها طيلة اليوم مشياً من الخيام إلى الجمرات أو للتسوق وأداء الصلوات .

#### • نماذج جديدة للجمرات :

• وما هو الجديد في منطقة الجمرات .. وهل هناك خطة للقضايا الزحام فيها ؟

كانت هناك بعض المشاكل الناجمة عن عدم استخدام الدور الأرضي للجمرات بسبب وجود عوائق .. فالمدورون أن الجمرات من دورين .. والجمرات بشكلها السابق كانت تلي بالفرش الذي انتشت من أجله في عام ٩٦ هـ ومع زيادة الأعداد من الحجاج أصبح لابد من إجراء بعض التوسيعات والتغييرات فيها . وهو ما جرى فعلاً الآن في كبرى الجمرات .. وقد تمت دراسة لإنشاء المبدل تدريجياً .. وقد جرى توسيع دورات الرجم في الجمرات الثلاث مع إزالة بعض الحواجز في داخل الكبري .. والحل الجديد يقضي مسألة الزحام معتمدة على فصل حركة المشاة لتكون في اتجاهين متعاكسين .. وكل ما تقدمه من نماذج يعمل على محاكاة الطبيعة دون أن يغير في الأصل شيئاً .. وإن شاء الله في خلال عامين يطبق النموذج الجديد .

• المحفصم .. أحدث مجزرة :

• الذبيح في منى وبهذه الكميات الهائلة خلال يومين أو ثلاثة أيام لا بد أنه يشكل هاجساً دائماً لدى أدارتهم .. لما هي الجلب التي مررت بها ؟ وأي أين وصلت ؟

لدينا الآن مجزرة المحفصم بمنى وهي تتبر من أحدث المجازر وبدأت في عام ١٤٠٢ هـ ولكن التجربة الحقيقية كانت في عام ١٤٠٢ هـ

الآلاف متر مكعب من المياه يومياً . وقد بلغت سعة الخزانات التي أقيمت العام الماضي حوالي ثلاثمائة ألف متر مكعب من المياه وهي تغطي أكثر من ١٧ مليون جالون من مياه الشرب النقية .

#### • طريق مظلل للمشاة :

ويواصل سعاده قاتلاً : وفي الخطة إنجاز حوالي ٢٠ ألف دورة مياه منها ٢٠٠٠ دورة مياه في منطقة الجمرات يستفيد منها في العام الحال من حوالي ١٢٠٠ دورة مياه . وفي هذا الموسم أيضاً أنشأتنا - يقول سعادة المهندس عارف - طريق المشاة الجديد من أنفاق محبس الجن بالقرب من الحرم وإلى بداية مزدلفة .. وهذا الطريق المظلل تتبع الخدمات والحمامات وبلغت تكلفته أكثر من ثلاثين ألف ريال .. وتتميز هذه المظلات بالتبوية والأناقة .

#### • إزالة المباني القديمة :

المطوفين القديمة في منى لم تعد تصلح بجانب هذه الإنجازات الكبيرة ؟

في الخطة إزالة جميع المباني القائمة والاستفادة من سفوح الجبال وادي منى ليكون للخدمات وفي خدمة الحجاج .

• وهل في الخطة إنشاء مواصلات مبتكرة كالقاطرة أو القراوات الكهربائية التي تكفي الناس شراً زحام السيارة ودخان العوادم ؟

ليس هناك شيء من هذا .. بل الخطة تركز كثيراً على أن تكون منى منطقة للمشاة .. فهي كما تعرفون ضيقة المساحة ومزدحمة بالناس ..

دورة مياه . وقد تركزت مشاكل العام الماضي في منطقة الجمرات لأنها كانت بدون حمامات فلجأ الناس إلى الوضوء في الشوارع وأغرقوها بالمياه ..

وفي هذا العام أنشأتنا أربع شبكات للمياه لخدمة المشاعر المقدسة بحيث تخدم مناطق ما بين الجسر في منى ومنطقة السفينة والقصور ومنطقة الشعيين والربوة . وقد عمل بكل شبكة من هذه الشبكات خزان للمياه سعة ثلاثة آلاف متر مكعب من المياه بجانب خزان عرفة سعة ٥٠ ألف متر مكعب . وخزان مزدلفة سعة ٥٠ ألف متر مكعب . وخزان الأربعين سعة أربعين ألف متر مكعب . وخزان القصور سعة عشرين ألف متر مكعب من المياه .. ويوجد أيضاً هذه الخزانات تجمع حوالي ٦٠٠ ألف متر مكعب فضلاً عن خزان المعصم الذي يجمع مليون متر مكعب . وكل هذه الخزانات - يقول المهندس عارف - يتم ملؤها قبل موسم الحج بوقت كاف . وقد استعدنا هذا العام بـ ١٠٠٠٠٠ متر مكعب من المياه . والعربات حاملة الخزانات من جهات مختلفة لتعبئة هذه الخزانات منذ منتصف شهر شعبان الماضي وحتى نهاية رمضان لتفعل حاجة مكة المكرمة .. ومنذ السابع من شوال بدأنا في تعبئة خزانات ٦٠٠ ألف متر مكعب وهو خزان التجميع لإيام الحج وسوف تستمر تعبئة المياه عموماً لفترة ثلاثة أشهر ..

• مياه .. مياه :

وللأثر أن تصور عدد السيارات العاملة لتنفيذ هذه الخزانات وهي ثمانين سيارة تعمل يومياً بعضها سعة عشرين طناً ونزلات سعة ٢٨ طناً تجلب كل واحدة منها أربعة يود يومياً وتقلع الأحادة مسافة خمسمائة كيلو متر حتى يذهبها للحصول على سعة

• مياه .. مياه :

وللأثر أن تصور عدد السيارات العاملة لتنفيذ هذه الخزانات وهي ثمانين سيارة تعمل يومياً بعضها سعة عشرين طناً ونزلات سعة ٢٨ طناً تجلب كل واحدة منها أربعة يود يومياً وتقلع الأحادة مسافة خمسمائة كيلو متر حتى يذهبها للحصول على سعة

## لقاء مع مدير مشروع تطوير منى

الخدمات المتعاطفة والمسؤوليات الكبيرة التي تضطلع بها المملكة العربية السعودية باعتبارها موئلاً وبقية للمسلمين في مجال خدمة ضيوف الرحمن . يقف على قمة قيادتها إمام المسلمين وخادم الحرمين الشريفين الملك فهد بن عبدالعزيز الذي يرعى شؤون الحج باهتمام بالغ ويوجه المسؤولين عن التخطيط والتنفيذ ويؤيده بإرشاداته الحكيمة .

وفي منى . منطقة المشاعر . يجري العمل الآن في مشروعات جديدة بلغت تكاليفها الإجمالية أكثر من خمسمائة مليون ريال .. وللاطلاع المزيد من الضوء على هذه المشاريع التقنيا يسعدنا المهندس أحمد جميل عارف مدير مشروع تطوير منى بمنطقة مكة المكرمة ..

للسيارات بمعنى في تغيير الوجهة الفخري لمنى ؟

الوجه الشرعي لمنى ما زال كما هو سواء كان في مصاب المياه أو في قمم الجبال المحيطة بمنى .. فالتهديب شمل سفوح الجبال لتثبيت الصخور وربما استيعاب أكبر عدد من الحجاج في المستقبل ولكي لم يشغل قمم الجبال التي تمثل المعالم الرئيسية لمنى .. كما أن تسطير الأرض أدى إلى تسهيل الحركة وأنسابها وإلى إيجاد مناطق للتخييم وتوليد المياه والحمامات والخدمات .

• خدمات جديدة للجمرات :

• كيف ترى وجه المقارنة بين خدمات العام الماضي وخدمات العام الحالي ١٤٠٥ هـ ؟

في العام الماضي أنشأتنا شبكة مياه ومجاري جديدة لخدمة معظم مسطح منى . واستندنا من حوالي ستة آلاف

• هل أرت هذا الإنفاق ومشاريع تهديب سفوح الجبال والقائمة موافق



• الخطة جامعة منطقة منى

الدكتور توفيق أحمد الفهد الأمين العام للندوة العالمية للشباب الإسلامي يقدم في يوم الاثنين ١٢/٢٤ محاضرة حول « الشباب المسلم ودوره في نهضة الأمة الإسلامية »

دكتور محمد جميل خياط عميد كلية التربية بجامعة أم القرى يقدم في يوم الأربعاء ١٢/٢٦ محاضرة حول : « واقع العالم الإسلامي التعليمي وعوامل النهوض به » ويختتم الدكتور كامل البكر نائب رئيس المجلس الأعلى العالي للمساجد هذا الموسم بمحاضرة يقدمها في يوم ١٢/٢٩ حول : « المسجد في الإسلام ودوره في مواجهة تحديات العصر »

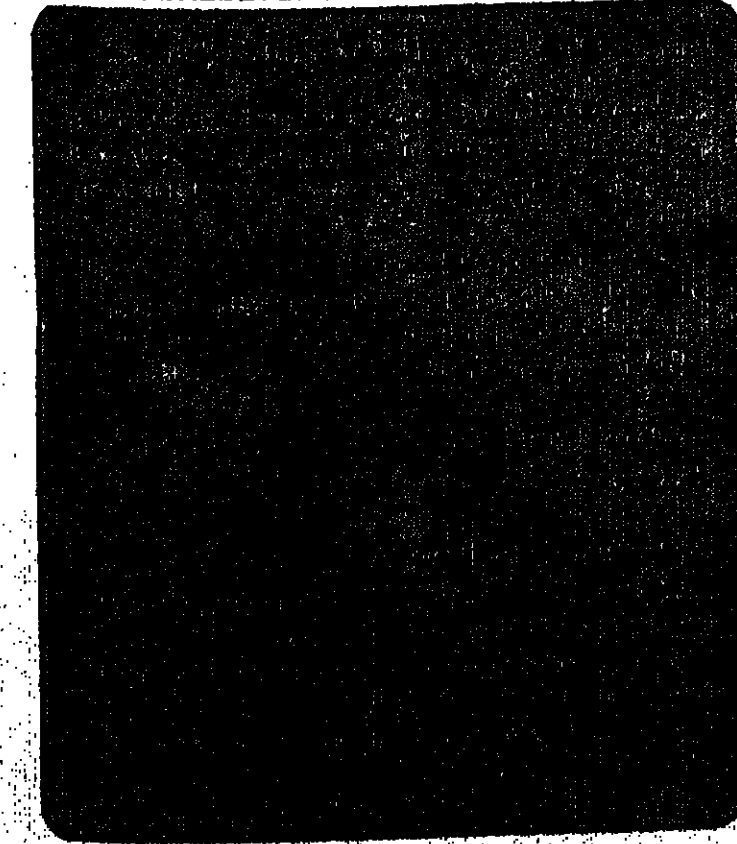
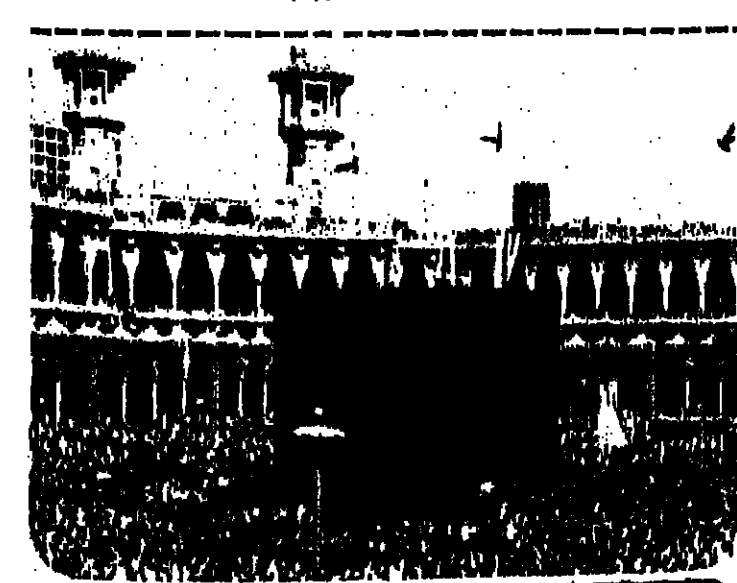
#### • موسم المحاضرات :

هذا ويشمل الموسم الثقافي توزيع مئات الكتب الإسلامية التي تليها

الرابطة أو توزيعها الرابطة على نفاذ جهات أخرى بجانب إصدارات الرابطة الثابتة والتي تشمل مجلدين شهريين إحداهما إنجليزية والأخرى عربية . وجريدة عربية أسبوعية . وكتاب شهري يصدر تحت عنوان سلسلة دعوة الحق .

#### • الفترة الأولى :

ولتكليف التوعية والعطاء الثقافي في هذا الموسم . درجت الرابطة على دعوة ما يقارب الآلاف شخصية من بلدان العالم مع تركيز خاص على مناطق الأقليات الإسلامية . والملافة للوبيه .



الدكتور أحمد فهمي أبو ستة : في يوم الأربعاء ١٢/٢٨ حول قوله تعالى : « وتعاونوا على البر والتقوى » أما الفترة الثانية من موسم المحاضرات فبدأت بعد نهاية موسم الحج بمشرفة في ١٢/١٧ ويستقبلها الشيخ فايز الربيع مدير المركز الثقافي والإسلامي بالجامعة الأردنية بمحاضرة حول « حقوق الطفل في الإسلام »

• وليه الدكتور عبدالرحمن عبدالله الصالح ( من جامعة أم القرى ) في يوم الأربعاء ١٢/١٩ بمحاضرة عن « الشوجية الإسلامية في العلوم التربوية »

• وفي يوم السبت ١٢/٢٢ يقدم الدكتور عمر حسن لثلاث عميد كلية التربية فرع المدينة ( جامعة الملك عبدالعزيز ) محاضرة حول قوله تعالى : « ادع إلى سبيل ربك بالحكمة والموعظة الحسنة »

القسم الأول قبل الحج وقد افتتحه سماحة الشيخ عبدالعزيز بن باز بمحاضرة دينية في يوم ١٢/١٩/١٤٠٥ هـ ويستمر حتى نهاية الشهر نفسه بعدل محاضرة كل يومين . وسوف تقام كل المحاضرات في المركز الإعلامي بالزاهر بمكة المكرمة .

ومن المشاركين في هذا العام : • الشيخ عبدالله ناصر علوان ، الذي قدم محاضرة في يوم الأربعاء ١١/٢١ بعنوان : « تكوين الشخصية الانشائية في نظر الإسلام »

• والشيخ محمد قطب : السبت ١٢/٢٤/١٤٠٥ هـ وعنوان محاضرتيه : أسباب فشل المسلمين وفشلهم .

• معالي الدكتور محمد عبده يماني في يوم الاثنين ١١/٢٦



• من مكة المكرمة .. إلى جنوب الرياض حيث إقامة الندوة

## محطات من نشاطات الرابطة في موسم الحج ..

#### • ندوة اللغة العربية :

والندوة الإسلامية لهذا العام والتي ستبدأ مع نهاية شهر ذي القعدة بإذن الله . سيكون موضوعها استعراضاً لسياسة الرابطة تجاه تطوير التعليم الإسلامي فيما يخص : تدريس اللغة العربية والدراسات الإسلامية في المرحلة الابتدائية .

فأما الرابطة تدرك أنه ليس هناك برامج تعليمية باللغة العربية والدراسات الإسلامية تزود الطلاب بالمعرفة الشاملة بلغة القرآن والحديث والجوانب الإسلامية الأخرى . وإن الحاجة إلى التعليم الإسلامي الصحيح تكون أشد لإطفال المسلمين الذين يعيشون في البلدان التي يكون فيها المسلمون أقلية وبخاصة البلدان الغربية .. ومن هنا كانت فكرة موضوع هذه الندوة والتي تلتخص أهدافها في :

١ - الفحص والتقييم المتأن لكافة المناهج والمراجع والكتب الأساسية الموجودة والمستخدمة في المدارس الابتدائية في الدول التي أغلب سكانها من المسلمين ودول الأقليات الإسلامية .

٢ - إعداد نموذج مناسب للمناهج والمراجع والكتب الإسلامية يتناسب مع الاختلافات الإقليمية لكل المؤسسات التربوية الإسلامية .

٣ - استقطاب وتطوير طرق التدريس واستخدامها كنماذج للمدارس العاملة في بيئات تختلف سياسياً واجتماعياً وثقافياً . وقد وجهت الدعوة لعدد من الشخصيات الإسلامية المهتمة بهذا المجال . وطلب من كل المشاركين في الندوة أن يتقدموا ببحوث في المواضيع التي سيبحثون فيها .

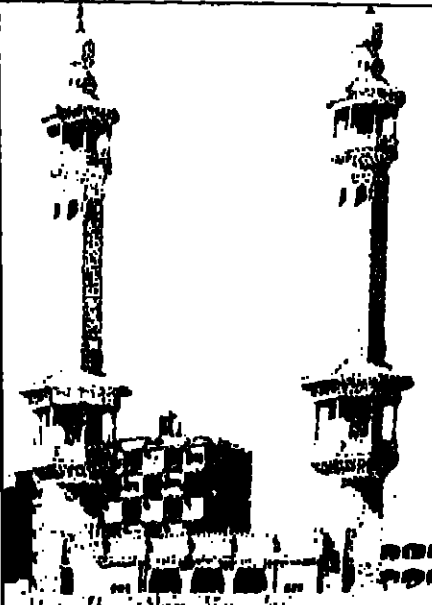
#### • الفترة الثانية :

أما موسم المحاضرات لهذا العام فينقسم إلى قسمين .





● المؤرخ المليباري



## « المفصل في تاريخ مكة » أهم مرجع عن أم القرى .. ! ودخلت مكبرات الصوت أول مرة في أذان الحرم

### لهذه الأسباب .. نشأ ارتباط وثيق بيني وبين مكة المكرمة ..

قبل خمسين عاماً كانت منائر المسجد الحرام تبع مآثر كما هي حالياً بعد التوسعة السعودية . وعدد سبعة . عدد انفالي . لأن التاريخ يحدثنا عن وجود لغائي مغررات في عهود سابقة . وكان يؤذن على كل منارة من هذه السبع مؤذن .. مؤذن من قبة زمزم وهو من آل الرئيس : فوارثوا مفتاح زمزم منذ أن أُلحق باب بيت زمزم في عهد الخليفة المشوكل العباسي اعطى المفتاح بموجب مرسوم خلال من الخليفة مؤرخ في العشرين من شوال سنة ٨٢٦ هـ إلى الشيخ سراج الدين عمر بن عبدالعزيز الزمزمي مفتي مكة والقائم بالسفالية يومئذ . وبإذن آل الرئيس . يؤذن كل مؤذن على منارته .

#### ● الساعة الحميدية بعد الجزلة الثقافية

هكذا يقول الأستاذ الصحفي والمؤرخ المكاوي المعروف محمد عبدالله مليباري الذي ألف عدة كتب عن مكة المكرمة في حوار مع « لخبير العالم الإسلامي » . ومجلة « الرابطة » .

ويواصل الأستاذ مليباري حديثه عن الأذان في الحرم المكي قبل خمسين عاماً قائلا : لا يبدو لي أن موضوع ابتداء الأذان من قبة زمزم حدث بعد وضع المؤلة الثقافية . التي كانت مطبوعة على رخامة مثبتة على قائم في ارتفاع متر تقريبا مبنى بالحجر على سطح بيت زمزم ول الجزء المكشوف منه . هذه المؤلة كانت تحدد أوقات صلاة الظهر والعصر بقياس ظل قضيب معدني صغير مثبت في محور الدائرة التي تحيط الرسم للكلب المحفر فيها .

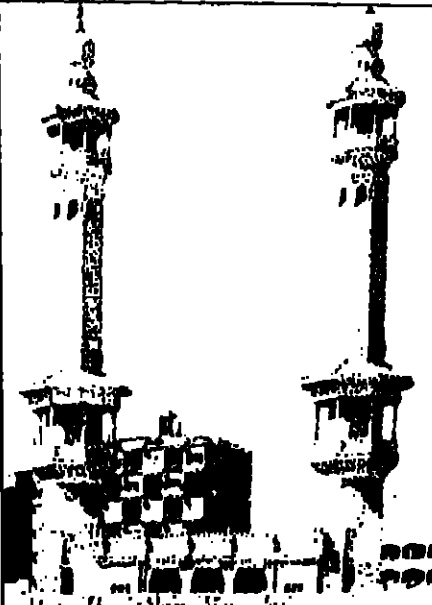
ولا شك - يقول الأستاذ مليباري - أن الاستفادة بالمؤلة قد قصرت بتوفر الساعات لدى الناس . ويوجد ساعات كبيرة - كنا نسحبها ساعة الحميدية - ذات ميزانين يتجه أحدهما إلى المسجد الحرام . ويتجه الآخر إلى أحياء مكة . هذه الساعة كان صوت دقاتها يسمع في كل بيت حول المسجد . وكانت مقامة في دار الحكومة المشهورة بدار الحميدية لأنها بنيت في عهد السلطان العثماني عبد الحميد . وكان موقعها خلف باب أم هانئ . لا يصلح بينها إلا عرض الشارع العام . أما الإقامة وتبليغ المسلمين حركات الأذان فكانت تتم من المقام الخلفي وكان مسوقه في الطرف الغربي من الكتبة أو حور اسماعيل . لا يصلح بينهما إلا المساط ويضئ امتار لاصقة به .. وعلى جزء من الأرض التي كانت عليها دار الندوة . ول عام ١٣٦٨ هـ استعملت مكبرات الصوت لأول مرة على المساط . وباستعمالها - أصبح المؤذن واحداً .

#### ● الفناء وطواف الضحى ● متى وكيف نشأ هذا الارتباط الوثيق بينكم وبين مكة المكرمة ؟

● لقد توليت والدي قبل أن أبلغ سن العاشم . لكثرتي جدتي ووالدة والدي والتربية . فكانت لي أم . والجد . والأخت أيضا . لاني كنت وحيداً . أمي . فلك كانت الجدة لا تكاد تتأقن وتكاد تصطحبني معها في كل زيارتها وتلاقيها وأتمت حجها فبقي لها كل الطواف بالبيت الحرام في وقت الضحى بل استطعت أن أقول إنه لم يكن لي من قبل لا يتقبل إلا عندما يزعم المسند الحرام . في موسم الحج . ولكل شئ لم يغتفر الجدة وقت الضحى بالذات . وأجبت أن المسجد الحرام في



● المؤرخ المليباري



سالتها لم يبا جدتي . لا تصلح في المكان الخلفي . وأجبتني . - يا بني أن الجزء الأمامي في حجر اسماعيل من الكتبة . وقد اعتك أن اصل فيه منذ سبعين سنة . لقد كانت الجدة في أوائل الثلاثينات .

ومنذ ذلك اليوم أخذت الفكر في سبب ترك هذا الجزء خارج جدار الكتبة . ولكني لم أجعل على السؤال . ولما تميا لي أن أدرس . عرفت أن هذا الجزء ترك أولا لقصور نفقات قريش يوم بنت الكتبة قبل البعثة النبوية . ذلك البناء الذي حكمت قريش التي وصل الله عليه وسلم في الخلاف بين عشائرها على شرف وضع الحجر الأسود وترك للمرة الثانية يوم أعاد الحجاج بن يوسف الثقفي بناء ابن الزبير ال ما كان عليه بناء قريش باسم من الخليفة عبدالمك بن مروان . كنا نقرأ كل هذا في منبر التاريخ المقرر في السنوات الابتدائية . حتى أسماء أبواب المسجد الحرام . كانت من مقررات منهج التاريخ . ومن هنا نشأ ارتباطي بقضايا مكة وتاريخها .

ان عدد أبواب المسجد الحرام في عهد أبي الوليد الأزرق كان ثلاثة وعشرين باباً . وأرجع أخبار مكة للأزرق في ٨٦/٢ . وكان عددها قبل التوسعة السعودية خمسة وعشرين باباً . نفس المرجح حاشية ٨٧/٢ . أما بعد التوسعة السعودية لعددها عشرون باباً منها ثلاثة مداخل رئيسية أول ما تقع عين الداخل من أي من هذه المداخل الثلاثة على الكتبة المشرفة مباشرة . انظر المنظر في أخبار أم القرى لمحمد مليباري ص ٢٤١ . والعشرون باباً .. هي عبارة عن مداخل لكل منها عدد من اللحنات .. أبواب .

#### ● أخبار أم القرى

##### ● ما هي مؤلفاتكم حول مكة المكرمة ؟

● مؤلفان . أحدهما تم طبعه ونشره في مسهل هذا العام وهو بعنوان : المنظر في أخبار أم القرى . وهو عبارة عن تحقيق مخطوط صغير فله ناسف من الجزء الثاني من كتاب المستشرق الألماني . فريدريك ويستفيل . وهو بنفس الاسم المنطوق في أخبار أم القرى . ولما أن كان المخطوط صغير الحجم . لم ينال فيه إلا سبعة عشر فصلاً من مخطوط الماكابي . وستة فصول من كتاب شفاء الغرام لقي الدين القاسي . واصلان من كتاب : إتحاف القوي للنجيب بن محمد القرني . رأيت أن أضيف ستة فصول من كتاب : الجامع للهيكل لجمال الدين محمد بن طهيرة . واصلان من مخطوط : الأراج السكي في التاريخ المكي لعل بن عبدالقادر الطبري . واصلان من كتاب : الإعلام بأحوال بيت أم الحرام للطبيب الدين النوراني وخمسة فصول من مخطوط : مناقب الأكرام لعل بن تاج الدين السجستاني . وستة فصول من كتاب : من تاريخنا . لأبراهيم الكبير الشيخ محمد سعيد العامري . وثلاثة فصول من كتاب : مكة في القرن الرابع عشر الهجري للرابي الراحل . محمد عمر ربيع . وخمسة وثلاثين تاريخ عمارة المسجد الحرام . عبر التاريخ كله . واضفت اليه لاصلان كاملاً من توسعة وصيانة المسجد الحرام في العهد السعودي . وبذلك أصبح هذا الكتاب . أول كتاب تضمن تاريخ التوسعة السعودية .

ولقد تهجت في تحقيق هذا الكتاب والتعليق على ما نقلته فيه نهجا خاصاً . فقصت به الروايف بطاري الكتاب أمام معالم مكة وأثرها التاريخية التي جاء ذكرها فيما نقلته عنه . كل معلم أو أثر تاريخي له وجوده حالياً . وذلك بذكر اسم المعلم الحالي أو بتقريب موقعه إلى القارئ بذكر بعض التاريخي فردي . ذلك كان لكل رواية زعمه المؤن للمهم بالتاريخ . وليس في ما كتب من مكة . ما أول الغرض وأكاد أقول من الميت أن تنتظر فيما يكتبه كاتب من مكة استيفاء الغرض التاريخي . أما الغرض الذي يستهدفه الكاتب فلا شك أنه مؤلف حقه .. وهذا ينطبق على كل كاتب . ومن لم يوف . ما استهدف من الكتابة . ليس يكتب .

● مصادر تاريخية  
● ما هي المصادر الأساسية التي اعتمدت عليها في كتابتكم وهل هناك مكتبات أو مخطوطات خاصة تعتمدون عليها ؟



● منظر لواقعة عرفة . من الأرشيف .



● من المعمار الإسلامي القديم في مباني مكة

## موقع مولد الرسول ﷺ معروف والروايات التي تشكك فيه ضعيفة .. كتب كثيرة تناولت تاريخ أم القرى وبعضها وجد الرواج لاهتمام الطلاب ومراكز البحث العلمي ..

السعي . قلت : ( وبذلك يكون صائلاً مساحة المناطق التي يستخدمها المسلمون في الألفية والدرج الأدنى والعلوي من المساحة والسعي هو :

المطاف ٢٢٠٠ متر مربع .  
مجموع المرات ٢٧٠٠ متر مربع .  
المنطقة المكشوفة ٨٤٠٠ متر مربع جرى تسوية هذه المنطقة أخيراً بالمطاف .  
المبنى العثماني ٨٠٠٠ متر مربع .  
المبنى السعودي ٨٩٠٠٠ متر مربع .  
وتمت تفاصيل أخرى سيحدثها المهم في الكتاب ..

أما الكتاب الثاني فهو : المفصل في تاريخ مكة . وهو كتاب شرعت في كتابته منذ عشر سنوات لم أتجزأ منه . بداته من نشأة مكة . منذ قدم سيدنا إبراهيم عليه السلام إليها بأبيه اسماعيل وأمه هاجر . عليها وعلى نبينا الفضل الصلاة والسلام .

والكتاب تاريخ سياسي اجتماعي ثقال . ولقد أنهيت الجزء الثاني بتاريخ مولد رسول الله صلى الله عليه وسلم . ويبحث فيه : الله الجاهل وعبادات قريش بعد التغيرات التي عبر بها عمرو بن لحي الحضارية السمة .

وأني ما في كتابتي . ولكن بعد بحث دقيق وارجو أنه تامل أن يوافقني على أنه في الصورة التي خطتها . وإذا ولقت في ذلك سيكون الكتاب أهم مرجع من مراجع تاريخ مكة المكرمة .

#### ● مؤرخون ولكن .. ● ما هو تقييمكم - تقويمكم - للكتابات المختلفة حول مكة المكرمة وهل أويت بالغرض ؟

● لكل كتابة . ولكل كتاب جدته وسعته . وليس هناك أي كتابة أراي كتاب لا نجد فيه جديداً ورغم أن الأعمال القصيرة في الكتابات التاريخية نادرة . إلا أن الجهد والقدرة اكتشافات الحركات التي تنقل كتابات التاريخ يعتمد على رؤية المؤلفات . لها إماميتها . ولها خليفاتها . ولكن الرؤية تختلف من كاتب إلى آخر والمؤرخون التاريخي فردي . ذلك كان لكل رواية زعمه المؤن للمهم بالتاريخ . وليس في ما كتب من مكة . ما أول الغرض وأكاد أقول من الميت أن تنتظر فيما يكتبه كاتب من مكة استيفاء الغرض التاريخي . أما الغرض الذي يستهدفه الكاتب فلا شك أنه مؤلف حقه .. وهذا ينطبق على كل كاتب . ومن لم يوف . ما استهدف من الكتابة . ليس يكتب .

#### ● مصادر تاريخية ● ما هي المصادر الأساسية التي اعتمدت عليها في كتابتكم وهل هناك مكتبات أو مخطوطات خاصة تعتمدون عليها ؟

● ما هي المصادر الأساسية التي اعتمدت عليها في كتابتكم وهل هناك مكتبات أو مخطوطات خاصة تعتمدون عليها ؟

● ليس لدى الباحث التاريخي ما يسمى بمصادر أساسية إلا إذا تركز البحث في قطاع معين . أو فترة معينة . أو مدينة ككة مثلاً . وذلك ستكون المصادر الأساسية هي المراجع المتخصصة في البحث .

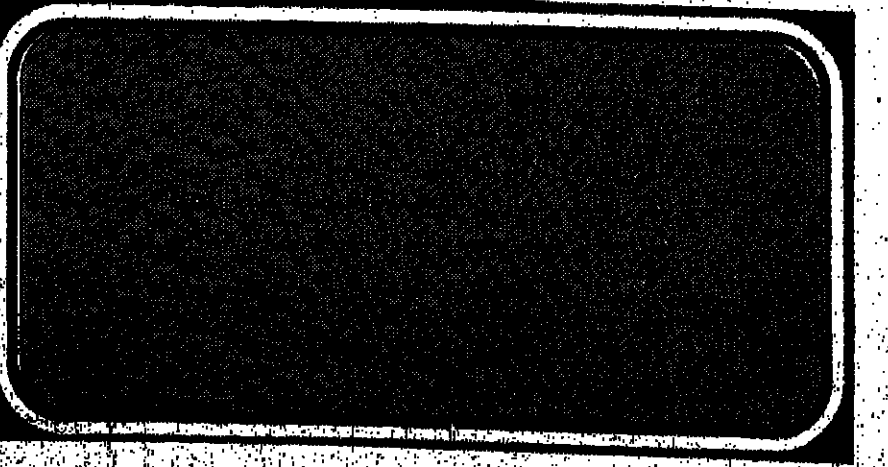
المعثر على الحقيقة هو البحث التاريخي . فإين ما وجدت ول أي مصدر . فانه سيكون من المصادر الأساسية لأن إعادة صياغة الحدث أو تفسيره . أو تحليله أو تقييمه أو تأويله . ليس معرفة تاريخية إلا إذا كان الحدث صحيحاً .

من مصادر الأساسية التي اعتمد عليها أحيانا الصحف المحلية فليها من الأحداث ما لم ينقل المؤلف في مؤلفه . فكل المؤلفات الخاصة بمكة التي استطلعت المؤرخ عليها . وقراءتها . مخطوطة . أو مطبوعة من مصادر فيما كتبه عن مكة . وقد ذكرت ألقا بعضها حينما تحدثت عن كتاب المكتبة في أخبار أم القرى . أضيف إلى ذلك أخبار مكة لأبي الوليد الأزرق . والمقدّم الثمين . وشفاء الغرام لقي الدين القاسي وهما كتابان مطبوعان . وتحقة الكرام مخطوط له أيضا . أما

ومن على تحديد مواقع الآثار في مكة . جمال الدين محمد جابر الله طهيرة القرني . في كتابه : الجامع المطبوع طبعه طبعه قديمة .



● صورة تاريخية قديمة لحرم من مكة المكرمة



● منظر لواقعة عرفة . من الأرشيف .

جامعة أم القرى بمكة المكرمة .  
● ما هو الكتاب الذي يتحدث عن أم القرى ولم ير النور بعد ؟  
● كتب كثيرة ما زالت مخطوطة . وقد بدأ بعضها بأخذ طريقه إلى دائرة الضوء . بفضل اهتمام طلاب الدراسات العليا في جامعات المملكة ومركز البحث العلمي وأحياء التراث الإسلامي بجامعة أم القرى .

#### ● آثار مكة ..

● هل يوجد مؤلف حديث أو قديم يقدم الصورة المزدوجة بالمعلومات لآثار مكة . وهل في النية القيام بهذه المهمة ؟

● كل المؤلفات الخاصة بمكة . لا بد أن تذكر أهم الآثار ويأتي ذكرها في معظمها دون تركيز للزوق . فعلاً . غار حراء أثر من آثار مكة . له عطفه في تاريخنا الإسلامي عامة . لم يحدد موقعه معظم من ذكره . لأنه في ذلك الكاتب أثر بارز في غنى عن تحديد موقعه . وكذلك مولد الرسول صلى الله عليه وسلم .

ومن على تحديد مواقع الآثار في مكة . جمال الدين محمد جابر الله طهيرة القرني . في كتابه : الجامع المطبوع طبعه طبعه قديمة .

وقد نلت جزءاً مما جاء فيه في كتابي : المنتقى في أخبار أم القرى . ومثلت المراجع وأصحتها السميات الحديثة .. أن في النية حصر الآثار في مكة . الموجودة . والمندثرة . ولكن ذلك سيتم في نفل كتابي : المفصل في تاريخ مكة .

#### ● قبر أم المؤمنين

● شكك بعض المؤرخين في مكان مولد الرسول صلى الله عليه وسلم وفي مقابر المعلا بالجحون وإنها يعين الصاعد إلى منى . وفيها مقبرة أم المؤمنين خديجة رضي الله تعالى عنها . فكيف تدرون على هذه الشكوك ؟

● من موقع مولد النبي صلى الله عليه وسلم . لا يعتبر لشكها بالمعنى الذي تفهمه . وإنما نقل بعض روايات ضعيفة . وضعيفة بل تكاد تكون غير صحيحة . وقد نقل بعض هذه الروايات صاحب السيرة الحلبية في كتابه بالجزء الأول . ص ٦٢ . نشر المكتبة الإسلامية بقصد الرد عليها .

أما رايي فقد سبق لي أن فطرت بجريدة عكاظ منذ بضع سنين عدداً من المقالات أورد بها على هذه الأروال الضعيفة التي ينقلها بعض المؤرخين بقصد الرد عليها . وبعضهم الآخر يقصص الإمامة العلمية في النفل .

ومما قلته في الرد أنني لم أجد رواية في السيرة النبوية عن عبد الله والد رسول الله صلى الله عليه وسلم داراً . غير الدار التي ولد فيها النبي . كذلك لم ألق على رواية أن أمه والدة النبي صلى الله عليه وسلم انتقلت في الشهر الذي ولد فيه صلى الله عليه وسلم من دار زوجها إلى دار أخرى . أو سالت إلى المدينة عن طريق عييطان . هذان قولان ينفي كل رواية عن مواقع منزل الرسول صلى الله عليه وسلم في غير الدار التي تعرف الآن بمكتبة مكة المكرمة . يسوق للثليل . يفتان الأتلايل التي نقل الله ولد برام بشي جمع . أو نقل أنه ولد في عسفان .

أما موضوع مقابر المعلا فهو يتم وقع فيه الفاكين أنها واقعة على بين الضامع في وقتنا هذا إلى منى . فهي كانت واقعة على بين القادم إلى منى . قبل التي غسر قريشاً أو أكثر . فليكن كان الضامع يبيت إلى منى يأخذ الطريق الخليلي للمقابر الواقع غربى عمارة الأمير سلطان . وهو في الاتفاق التي نقل إلى جندل من سبق الملل . هذا اليوم هو الذي يذبح الأضحية وحل المقابر .

هذا ذكر المؤرخين القوام من أمثال الأندلسي والفاكيني أن مقابر المعلا تستقبل برحمتها كل الكتبة المشرفة . طوكات في الجهة الأخرى من مقبرتها الباقية لا يتقبلت جبل أبي القيس . وليس الكتبة مشرفة . ومقام مقابر المعلا يثبت برحمتها من الأندلسي خديجة زوجة أبي جحان فيها

مكة المكرمة















## سمير راضى .. الحج فريضة مقدسة تدركه وتبقي الضائقة الكبرى .. وهى عند الله ..



سمير راضى

اول ما يتبادر الى الذهن في الحج هو تلك الفوائد الجمّة والكاسب العظيمة التي ينالها المسلم الحاج في هذا الشهر العظيم ففيه دروس اخلاقية يتعلم منها المسلم التواضع فلا فرق بين ابيض واسود واحمر واصفر الكل بلباس هو اقرب للكل منه الى اللباس . قد خرج الواحد منهم مطلقا الدنيا خلفا وراءه مباحها وفقتها وقد وقف ككفا الى كتف الغنى والفقير والكبير والصغير والتعليم والحقير وقد جازوا بالدعاء الى رب الارباب ابدا كل منهم فقرة وحاجته ورضعها عند باب الكريم فتمتلئ من الحج التواضع وعرف مكانته الحقيقية كخضوع ضيف لا حول له ولا قوة وقد وقع في نفسه ان الله قد يفرله بالمساكين والفقراء والضعفاء فهو في هذا الوقت يشعر انه في حاجة وان حاجة الدعوة مخلصه من قلب صادق حتى ولو صدرت من خادمة او سائق .

ومن دروس الحج شعور المسلمين بالعزة والكرامة والوحدة واني لا ذكر قول قائل في سنة من السنين في يوم من ايام عرفة عندما وقف بعد غيب الشمس ينظر الى

تلك الألواف المؤلفة من الحجاج وقد نفروا مشاة وركبانا على قلب رجل واحد يضحون بالدعاء والرجاء فهتف وهو يرى ذلك المنظر والدموع تترقق في عينيه ما اعظم واروع هذا المنظر الذي لا يفوقه عظمة ولا روعة الا منظر كتائب تحرير القدس . والحج مؤتمر تداول وتباحث في كل ما يهم المسلمين لا يزعم احد ان هذه هي فوائد الحج ولكن الافضل ان يقال انها امور تتحقق وتبقى فائدة الحج والحكمة من ورائه منومة بالله سبحانه وتعالى لا يعلمها الا هو والحج ركن من ارکان الاسلام واجب في العمر مرة واحدة وهولاء القصد بشرعا قصد مكة والمشاعر لاتمام مناسك الحج كما جاءت في كتاب الله والسنة النبوية المطهرة .

وعندما يقرأ القارئ قول الله تعالى : « وما ائني اسكنت من ذريتي بواد غير ذي زرع عند بيتك المحرم » . لماذا ان يجنح به الخيال حتى لكان يرى خليل الله صلى الله عليه وسلم زوجته الطاهرة روضيها سيدنا اسماعيل صلى الله عليه وسلم وقد وقف عند هذا المكان القفر انفاذا لامر ربه ما اروع واجل هذه الطاعة

كذلك تجزى المحسنين ، والناسر المتبرع في الحج وسكع انما يرى ذلك واكثر من ذلك وان كنا لا نزع - كما قلت - ان تلك الامور هي الحكمة من الحج للحكمة لا يعلمها الا الحكيم سبحانه وتعالى وكلها امور تتحقق بان الله وخواطر ترد على قلب المؤمن وهو في هذه السديار المقدسة .

ولقد حاول ايليس لعنه الله الوسوسة للخيال وزوجه وابنه فكان نتيجة الزعم الى يوم الدين وقد قضى الله ان يكون كل ذلك من نكس الحج .

وتطوف بنا الذكرى يوم اتعام بناء الكعبة ليستكمل عقد النسك بالطواف حول البيت ويرتفع هذا البناء الشامخ الى بيت وضع للناس رمزا للهدى والرحمة ورمزا للاتصال حول العقيدة ان ان طواف الانسان حول الكعبة اياه له بان يجب ان تدور كل تصرفاته وافكاره واعماله وارائه حول العقيدة لا تنفك عنها ولا تتحول .

فاسعوا ايها الحجاج الى ذكر الله واسكبوا العبرات رجوا بالنداء العظيم الذي يزلزل كيان الباطل ويخزل الله به ايليس وجنده .

ليبك اللهم لبيك لبيك لا شريك لك لبيك ان الحمد والتسعة لك والمثل لا شريك لك لبيك .

## عبدن باشا .. الحج فرصة لمراجعة الحسابات والمواقف .. وهو مؤتمر روحاني كبير يحظى فيه بالدعوة الربانية ..



عبدن باشا

تجربة ( الحج ) على صعيد عرفات وفي بقية المشاعر المقدسة . تجربة فريدة من نوعها ومنمطة ، بعض نواحيها تتركه الاحاسيس والخلاجات للتو ، وبعضها الآخر يترسب في الروح والنفس علويا فلا تظفر الا بعد زمن يطول او يقصر . هذه التجربة عبق روحاني يتسربل به عقل المؤمن وفؤاده فلا تراه الا موحدا لله ، يستمسك قمة الخنوع والخضوع لخالقه وبارئه ومصوره ، ويبيع الدنيا ليشتري اخرته ، ويهجر الملذات الآتية والفانية في سبيل اكتساب الاجر الذي يمكنه من اغتراف الملذات الآخروية الابدية . ويطوى المسافات البعيدة برا او بحرا او جوا ليحظى بشرف الغفران والاجر من لدن غفور رحيم ، ويحمل مشاق البعد عن الاهل والولدان والاحباب كي ينعم بصحبة وفود الرحمن المجنحين بقلوبهم واجسادهم وابصارهم للوقوف المنان ، يلتمسون نعمة ربانية تصلح دينهم ودينهم واخرتهم .

ويقول الاستاذ عبدن :

الحج مؤتمر روحاني كبير يحظى فيه بالدعوة الربانية كل مستطيع قادر من المسلمين ماليا وصحيا ، كي يشارك بكل جوارحه في منافع عديدة ، ومنها :

١ - التاكيد على وحدانية الله عز وجل لا شريك له .

٢ - الخضوع والاستسلام الكاملين لرب العزة والجلال .

٣ - الاحساس بالتساوية البشرية ، ان يرى عباد الله يجمعون على صعيد واحد ويلبسون واحد لا تظللهم الا رحمة الله عز وجل ، شعرت غير يكتفون بالقليل من مؤنة الزاد والظل والماء .

٤ - الفوز بالغفران فيظهر الجسم والروح والوجدان ، ويفيض الحاج من عرايا مغفور الذنب من قابل التوبة كريم ولده امه .

٥ - تهذيب النفس وتطهير الوجدان مما اعتادت عليه في تعاملها الدنيوي من رثا يسوق وجدال ومعضية ، فالحج فرصة لكبح جماح النفس وابرامها حظيرة التقوى والخلق الاسلامي المستقيم .

٦ - تأكيد الانضمام للامة الاسلامية الواحدة مهما شرقت او غربت بها المسافات والازمان واستشعار امية وحدتها وتجمعها على كلمة سواء ، حتى اذا اشتكى غصونها تداعي اليافى للنجدة والتفان والساعدة .

٧ - استشعار امية العودة الى الله عز وجل باطنا وظاهرا ، فهو الفلاح والصالح ، وهو الطريق الوحيد لاستعادة الامجاد الاسلامية والتبعية ، ومقاومة كل التيارات الهدامة ، وهو السبيل الاصح للقائمة كل عذر والاجهاز عليه ، فلا غرو ان نتذكر مقولة ( كن مع الله ولا تبالي ) .

٨ - يقابل ذلك ان الحج فرصة لمراجعة الحسابات والمواقف ، فيرى الحاج ان بعده عن الله عز وجل ، والتجاهد للمخلوقين ، وانغمس في الملذات والشهوات ، والتهامه بالمال والزوجة والبنين ، والفتنة بالفرجات والمهلكات ، كل اولئك اوردته واورده امته طريق الهلاك واوردها الفقرة والانقسام وجري بها في شعاب الذل والضعف

والخنوع لغير الله ، فانطبق على هذه الامة ما قاله نبيها رسولها سيدنا محمد صلى الله عليه وسلم : « ولكم كفلاء السيل » .

٩ - واذا كان لكل مؤتمر قرارات وتوصيات فان مؤتمر الحج الرباني ، جائزة ربانية ، وهي حلم كل مسلم ، رامل كل مؤمن ، انها الجنة ، والحج المبرور ليس له جزاء الا الجنة . .

## د . هاشم مهدي :



د . هاشم مهدي

الحج فريضة مقدسة تدركه وتبقي الضائقة الكبرى .. وهى عند الله ..

الحج فريضة مقدسة تدركه وتبقي الضائقة الكبرى .. وهى عند الله ..

العظيم الذي اصبح رمزا للتقوى الواصل الى الله تعالى من عبده الصادق المصدق المتبع لآمره . ان ينال الله لحوهما ولا ملأهما ولكن يفله التكاثر منكم .

ويخرج الحجاج رحلتهم بشد الرحا الى مسجد رسول الله صلى الله عليه وسلم حيث يتشرفون بالسلم على سيد المرسلين وخاتم النبيين حبيب رب العالمين وآلاءهم .

إليه يتذكروا له صلى الله عليه وسلم في مقام القرب حيث يشهدون منزلة وصلاؤه وآثاره في طيبة الطيبة .

ان ما يشهد عليه الحج من مكاسب ومعاني اوسع من ان يخطه قلم او يحويها قريح . فما اروع الحق جل جلاله في وصفه الحج بان اكبر واذن من الله ورسوله الى الناس يوم الحج الاكبر ان الله يري من المشركين ورسوله .

وما لا يري من المشركين ورسوله . وما لا يري من المشركين ورسوله . وما لا يري من المشركين ورسوله .

ان الحجاج في طوافهم ببيت الله يلتفتون في دوران ميكتلتي يسجد ويقفان مع بؤران وحركات هذا الكون المبرورة بنجبة الله والمجيدة على طاعة المسفرة بقدرته ولى هذا خرج من ارادة الانسان الى ارادة الله .

وكذلك يسجد بين الصفا والمروة يمثل اضطرابهم وجذبتهم وضامهم الى سبيل النجاة الذي يجوده في شرب ماء زمزم الآية الباقية حتى يربط الله الارض ومن عليها حيث يجتمع الحجاج على صعيد عرفات حيث تلقى فروقات اللين والجنس والطبقة والعرق في يوم واحد وزمن واحد ولباس واحد ويتجهلون الى الله في خضوع وخشية وخشوع . ان هذا المظهر لهر تجسد لقيم البيت المبرور الذي يحشر فيه الخلائق في يوم واحد ومن واحد وصعيد واحد ينتظرون الفرج من الله وهو صليته لعدل الله بين خلقه ورحمته بهم .

ويفيض الحجاج الى منى بعد ان بلغوا من الله المنى والضيافة عذوب مغفورة الحكم والرفق بمنى البهار التي هي حاضرة التضامن الخير على الكرم وتكلم الضحايا التي من الاصل بآل الله في هذا

الحج فريضة مقدسة تدركه وتبقي الضائقة الكبرى .. وهى عند الله ..

الحج فريضة مقدسة تدركه وتبقي الضائقة الكبرى .. وهى عند الله ..

الحج فريضة مقدسة تدركه وتبقي الضائقة الكبرى .. وهى عند الله ..

الحج فريضة مقدسة تدركه وتبقي الضائقة الكبرى .. وهى عند الله ..

الحج فريضة مقدسة تدركه وتبقي الضائقة الكبرى .. وهى عند الله ..

الحج فريضة مقدسة تدركه وتبقي الضائقة الكبرى .. وهى عند الله ..




عبد الله بازرعه  
هنا في هذه  
البقعة المباركة  
تلتقي قلوب  
المسلمين على  
مبدأ الإسلام

الحج فريضة مقدسة تدركه وتبقي الضائقة الكبرى .. وهى عند الله ..

الحج فريضة مقدسة تدركه وتبقي الضائقة الكبرى .. وهى عند الله ..





AT

العلم من الآت ، وأكثرها دقة ، ويتركز  
على تشغيلها مجموعة كبيرة من أصحاب  
العلم والخبرة الطويلة في هذا المجال ،  
والذين لإخراج مثل هذا العمل في  
منتهى الجودة والإتقان .

كما هناك هيئة استشارية تتكون من عدد من كبار علماء القرآن وعلومه بالتعاون مع كلية القرآن الكريم والجامعة الإسلامية تهتم بمراجعة وتطبيق وتصحيح المصاحف ، وفي ما يلي نبذة مختصرة عن أهم ما في هذه المجلة العلمية .

**أهداف المجمع :**

- ١- إصدار مصحف باسم مصحف المدينة النبوية ، وفقا للمواصفات الدقيقة التي لا إخراجها وإتقانها وسلامتها جميع ما يصدر في العالم من طبعات للمصنف الشريف . ولترجمة معاني القرآن الكريم أيضا .
- ٢- تلبية حاجة المملكة العربية السعودية ، والحرمين الشريفين ،

الكريم بلغات العالم المختلفة .  
وثاني الطباعة لتطبيق الاهداف  
المواخاة من اقامة هذا المشروع ، على  
ورق فاخر وتجليد متقن واخراج فني  
بديع .

وتصل طاقته الإنتاجية . بمون الله  
نعال . ال نحو لعانية ملايين نسخة من  
المصحف الشريف في العام الواحد .  
للوردية الواحدة . باهمج . ونوعيات  
مختلفة . بالله العربية . منها مكيونا  
نسخة سنويا الترجمة معاني القرآن

في الثامن من شهر صفر عام ١٤٠٥ هـ  
شرف خدام الحرمين الشريفين صاحب  
الجلالة الملكة فهد بن عبدالعزيز الحفل  
الذي اقيم بمناسبة تفضل جلالته بوضع  
حجر الاساس للتوسعة مسجد قباء .

وقد ألقى معالي وزير الحج والإسلام / عبد الوهّاب أحمد عبد الواسع كلمة أوجه فيها أهمية المسجد الجامعة الدينية والتاريخية ، وأهمية مسجد إمام ومكتنفه في الإسلام ، وذكر أن هذا يوم هام به رسول الله صلى الله عليه وسلم قدمه إلى المدينة المنورة يوم بنياء هذا المسجد المبارك الذي يحتفل اليوم بولادته التي تضافل ضريح الإمام الحسين عليه السلام صاحب الجلالة الملك الذي يوجه جبر الأسلاك لها ، وأشكال معانيه أن هذا التوسعة لها ، التي توسعت في التاريخ هذا المسجد مشيرة إلى أن مسجده المسجد الجامعة تبلغ ١٢٠٠ مترا مربعا وسيتوسّع بعد التوسعة ١٢٠٠ مترا مربعا.

واكد معالي وزير الحج والادارة على ان زيارة الملك فهد بن عبدالعزيز للمدينة المنورة هي ذكرى خالدة لهذا البلد الطاهر وسيتكون لها مردود طيب على مجازي البناء والازهار والحدائق عن النهضة التي يعيشها المملكة في عهد الملك فهد بن عبدالعزيز وجهوده لتحقيق الخير والامم لمحمد بن عبد السلام.

وبعد ذلك أعلن معالي وزير الحج والإقبال أن خادم الحرمين الشريفين قد أمر بتوسعة المسجد ليقتضيه العشرين ألفاً

٢٥٠  
بـه ترتيب خاص مع المصنفين لهذا المرحله  
الخاص بالقبلة تكونت الحاصل على  
٦٩٠٠ جاسيه اسطرلابي فقط  
يقوم علماء المساء  
بذلك بواسطة الحدا  
وذلك منذ بناء اول  
هذا هي الواسطة الوحيد  
العاية عن حساب اى الت  
الاعتبار لا تحراف او انشاء

يقوم علماء المسلمون عند بناء المساجد بتعيين موقع «الحراب» في المسجد بدقة بواسطة الحسابات الفلكية المتقدمة وقد أعدد الله سبحانه الحكمة، وذلك منذ بناء أول مسجد في الإسلام. وكانت هذه الطريقة حتى يومنا هذا هي الوسيلة الوحيدة المتبعة في حساب اتجاه القبلة. وتقتصر البوصلة العادية عن حساب أي اتجاه آخر بخلاف اتجاه الشمال الجغرافي ولا تسمح في الاعتبار بتعريف أو انحناء الكرة الأرضية مما يؤدي إلى أخطاء جسيمة في حساب الاتجاهات.

إنه هدية أبدية رائعة  
نعزيمز تحبه من غالي .. يثبات !

على وجه الأرض .  
وأول من أكل وأحبات الإنسان الحلالاً  
أنت بفعل أفضل ثأف وسعد في مألوفة  
شئون حياته اليومية ، وهذا ما أربنا  
الله تعالى به .... خصوصاً عند ما نعتبر  
معدل عدد الصلوات التي يجب على  
المؤمن القيام بها في حياته ، فهي  
تزيد عن ( ١٠٠٠٠٠ ) صلاة ، أع أكثر  
من عدد المرات التي يأكل الإنسان فيها  
أولئام . وتتوقف الإنسان بدوت ثبات  
توقه عظيمه للأتجاه الصحيح تماماً  
على الكمية المفرطة بيد في القبلة عند  
صلاته ، ومن بعد مكة ، أننا نخرج لشاعة  
المؤمنين الصالحين من أشاع الدين الإسلامي  
لضعف في إيجاد هذا الاتجاه .  
من مرصد مكة يوشح الأجاسة العصرية  
السؤال الجوهري الذي يطرحه للمسلم  
الذي على سفر (أي اتجاه ياترى لكه المعصية)

مرصد مكة  
صلة اقرب بمكة المكرمة

هو جهاز الكتروني فوري مسجل لتخديد الانتباه سهل الاستعمال يحصل باليد وبجسم الحبيب يحدد الانتباه الصحيح ثماناً للقلب بما لا يتجاوز عرض جسم مستعمله ويقوم بذلك فقط ليدون زيادة اوقصان من أي مكان

Payment by Check or Money Order should be drawn in the amount of \$99.99 Sgs., plus \$3.00 Sgs. Handling, Insurance and Postage for each unit ordered. Local Taxes, Duty where applicable purchaser's responsibility.

**SENSORTRON TECHNOLOGY LIMITED, Customs - Relations, Monna Stephens**  
**Services SAM, 31 Ave Principale Grace, MC, 98000 Monaco**  
**Tel. No. (93) 30.71.18, Telex 479668 ROMOOL MC.**





الخدمات  
الصحية  
تدخل  
الحجر  
وتتحرك في  
الشوارع  
والمشاعر..

• جرعة من ماء زمزم .. تطفيء ظمأ وتبرد الجسم

كما سيبلغ أعداد ٢٤ مجمعا طبيا وتوفر ٢٠ مقطورة ومستوصفا وسيتم تجنيد أكثر من مائة طبيب وممرض وفني وأكثر من ١٨٠ سيارة إسعاف خاصة بالهلال الأحمر إضافة إلى افتتاح ثلاثة مراكز موسمية في كل من مطار الملك عبد العزيز وميناء جدة الإسلامي ومدينة حجاج البر.

وبالنسبة للكشفاء فقد تم اختيار ٣٢ قلدا كلفيا إضافة إلى سبع مئة كلف وجوال للعمل في معسكرات الكشفاء لهذا العام.

مشاير منى وفورة المياه :

ول منى يجري العمل الآن في مشروعات جديدة بلغت تكاليفها الإجمالية أكثر من خمسة مليون ريال، ومن هذه المشاريع مشروع نقل بريد باب الملك عبد العزيز بمنطقة كدى بكة المكرمة، ومشروع تحسين جسر الجمرات والمنطقة الصحية، ومشروع إنشاء موقف للسيارات بمنطقة العيص، والعمل على استكمال المرحلة الثانية من ريوه منى، ومشروع تهيئة سواح الجبال لاستقبال أكبر عدد من الحجاج.

وقد بلغ عدد الإنفاق التي تم تنفيذها في منطقة منى والمناطق المجاورة لها حتى الآن أكثر من عشرين ألفا، استخدم أول ثلث منها عام ١٣٩٩ هـ، وتلعب هذه الإنفاق دورا رئيسيا في ربط هذه المناطق الجبلية ببعضها.

ومن استخدامات هذا العام إنشاء أربع شبكات للمياه لخدمة المشاعر المقدسة بحيث تخدم مناطق ما بين الجسرين في منى ومنطقة الفيضة والقصور ومنطقة المشيعين والريوة، وقد عمل لكل شبكة من هذه الشبكات خزان للمياه سعة ثلاثة آلاف متر مكعب، من المياه بجانب خزان «فرحات» بسعة ٥٠ ألف متر مكعب، وخزان «الريضة» سعة أربعين ألف متر مكعب، وخزان «القصور» وبسعة ثمانين ألف متر مكعب من المياه، وكل هذه الخزانات يتم ملؤها بالمياه قبل موسم الحج بوقت كاف.

ويضاف إلى هذه الخزانات خزان «البيضة العلوى» وسعته ١٠ آلاف متر مكعب وخزان «البيضة السفلى» وسعته ١٠ آلاف متر مكعب، أما خزان المعيمون فسوف يتسع لخمسين ألف متر مكعب من المياه، يضاف إليه خزان كبير إنشائه هيئة تطوير منى في منطقة جحرابت، ويسمى مستطع ألف متر مكعب من المياه، ولا بلغت سعة الخزانات التي أقيمت العام الماضي حوالي ثمانية آلاف متر مكعب من المياه، وفي إحدى أكثر من ١٧ مليون جالون من مياه الشرب النظيفة.

## نغم حارة مستخدمة خدمات الحج سيكون برحبا.. وسلاما!

في مكة المكرمة، المسجد الحرام، الفضل بقاع الأرض على الإطلاق،

ولذلك كان شد الرحال إليه فرضا.. روى الترمذي والنسائي

: عن عبدالله بن عدى بن الحمر أنه سمع رسول

الله صلى الله عليه وسلم، وهو واقف على راحلته بالحزورة

من مكة يقول:.. والله إنك لخير أرض الله وأحب أرض الله

إلى الله ولولا أني أخرجت منك لما خرجت..

والحج - يفتح الحاء، الفصح من الكسر - هذا المؤتمر الإسلامي الكبير، مهمة شاقة لمن يضطلع بمسؤولياته ولكنها مشقة حبيبة إلى النفس طمنا هي مقرونة بالثبوت والجزاء من عند الله. والحج فريضة على كل مسلم ومسلمة من استطاع إليه سبيلا. والحج عرفة، ويتبعه مناسك الحج الأخرى في مزدلفة عند المشعر الحرام وفي منى عند الجمرات ثم الطواف حول البيت الحرام والسعي بين الصفا والمروة.

وما تضطلع به المملكة العربية السعودية من مسؤوليات باعتبارها موئلا وقبلة للمسلمين في مجال خدمة ضيوف الرحمن ما هو إلا جزء من إمامة الكبرى التي يحملها قادة البلد الحبيب تجاه الحرمين الشريفين وحجاج بيته الحرام ولي سبيل تيسير أداء فريضة الحج للمسلمين جميعا.

وفي أشهر الحج - شوال وذو القعدة وما بعد - الليل العشر من ذي الحجة - يتعالم الضباب في كل شبر من أنحاء المملكة وتطفي أخبار هذه المناسبة وما يتبعها من استعدادات على كل شيء.

وهذا النشاط المكثف يمتد إلى بلد الحجاج نفسه للتوصية على أهمية التوعية الشاملة بآداء الفريضة وما يستلزم أدائها من واجبات.. ولا يكاد الحاج - ضيف الرحمن - يحط على أرض المملكة، حتى يجد مئات الدعاة والحرمين الشريفين ومساجد مكة والمدينة وجدة والفرق المتجولة والطوفون.. بل إن أجهزة الإعلام من إذاعة وصحف وتلفزيون تكاد برامجها تقتصر على توعية الحجاج وضمان أدائهم مناسك الحج بأحسن صيغة..

ولقد شهدت ينفس في الإعمار الماضية خلال جلوس الساعات الطوال بأحد مراكز التوعية الإسلامية بمعنى كيف يلقى الحجاج ضلوكا طويلا - أو كما يسمونها - هنا السيرة أو الطيور - فيماتون ويعرضون على مشكلاتهم ليتلقوا عليها الإجابة بنفس البساطة التي طرحوها بها..

ويبدو من الإحصاءات المتكررة والبيانات المصنعة والمغنية بشئون الحج - أن جهات الاختصاص تستفيد تماما في خططها الدورية والمحصنة لإداء الحج من إيجابيات وسلبات التجربة التي تكرر عما بعد عام.. والذي تفرغ بإداء هذه الفريضة العام الماضي ١٤٠٤ هـ يترك بلا أدنى شك أن الخدمات بمختلف جوانبها وصلت إلى أرقى مستوياتها.. خدمات أكثر من مليوني حاج تصوريا.. خدمات تشمل: النقل والسكن والمأوى والغذاء

والصحة والمواصلات والأمن وكل شيء يجعل الإنسان يشعر بالسعادة والأطمئنان وهو يؤدي الأقدس شعيرة.. وتزداد دهشة إذا تصورا أن هذا الكم الهائل من الناس يبدأ في التدفق على أراضي المملكة منذ نهاية شهر رمضان حيث يبدأ تدريجيا بزيادة وينتهي بالقدح بالقلبان بنهاية شهر محرم.

وفي خلال هذه الأشهر الأربعة الحرم تبدأ الجهود من قبل الدوائر المختصة والأجهزة التنفيذية للإدارات الحكومية والأهلية أقصى درجات الاهتمام والعمل، كما تبدأ الأجهزة التخطيطية الحكومية والأهلية جهودا متواصلة خلال بقية أشهر السنة الشامية.

وهذه الخدمات المتعالمه يلقى على قمة قيادتها أمام المسلمين وخادم الحرمين الشريفين الملك فهد بن عبد العزيز الذي يرعى شئون الحج بأهتمام بالغ ويوجه المسؤولين عن التخطيط والتنفيذ ويؤيدهم بأرشاداته الحكيمه.

ومن ذلك مثلا، وجه الملك فهد خلال جولته التي قام بها في شهر شوال من العام الماضي في أحياء وشوارع العاصمة المقدسة المحيطة بالحرم المكي الشريف بدراسة تنفيذ ساحات كبيرة وإساحة حول المسجد الحرام من جميع الجهات. وقد اقتضت تلك التوجيهات بترج مكليات عدد كبير من المقارنات الموجودة في أحياء القزارة والمروة والمدعي والقشبية والفرقة والمنطقة التي تبدأ من آخر الشامية مروراً بحدائق مكة المكرمة وإزالة الجسر الحديدي الموجود بالصفا والجسر الممتد ما بين الصفا والمروة.. بحيث تستلقيم الخطوط والساحات المحيطة بالحرم الشريف.. وتصبح واسعة وآمنة بهذا المكان المقدس..

وتيسيرا للحجاج القادمين من خارج المملكة لإداء فريضتهم كما يجب وبسبب تزايد أعداد الحجاجين من المقيمين داخل المملكة بصورة مذهلة، فقد أهابت المديرية العامة للجوازات بوزارة الداخلية بالأخوة المقيمين الذين سبق لهم أداء فريضة الحج في العام الماضي أو ما سبقه عدم تكرار ذلك لإتاحة الفرصة للجميع من القادمين..

جراحة الخدمات واستعدادا لموسم هذا العام لك تطلعت لجنة خاصة بمكة المكرمة تضم عددا من المسؤولين بأمانة العاصمة المقدسية مهمتها الإطلاع على خطة العمل والتنفيذ في حالة وجود أية تعديلات أخرى على الخطة.. كما أنها تعتبر المرجع الرئيس للتخطيط لكافة الجوانب والخدمات

جراحة الخدمات واستعدادا لموسم هذا العام لك تطلعت لجنة خاصة بمكة المكرمة تضم عددا من المسؤولين بأمانة العاصمة المقدسية مهمتها الإطلاع على خطة العمل والتنفيذ في حالة وجود أية تعديلات أخرى على الخطة.. كما أنها تعتبر المرجع الرئيس للتخطيط لكافة الجوانب والخدمات

## تكمال تنسيق بين الأجهزة الحكومية العاملة في مجال خدمات الحجاج

خطط مدروسة لربط الخدمات بأعداد ضيف الرحمن وأداء لهم

الكهرباء

وقد تم إعداد مراكز الطوارئ في مكة المكرمة وعرفات ومنى ومزدلفة وتوزيع المهندسين ومعدات الكهرباء وإيصال التيار إلى أماكن المداوون في عرفات ومنى ومزدلفة إلى جانب الاهتمام بمنطقة الحرم المكي الشريف وكل ما يتعلق بالحجاج وأجهزة خدمتهم.

الاتصالات

ودورها كبير في إيصال صوت الحجاج لوطه في أي مكان في العالم فقد تم زيادة أعداد تلفونات العملة وتوزيعها في مكة ومنطقة الحرم وطول الخطوط المؤدية للمشاعر وفي عرفات ومنى ومزدلفة وكذا كباث الاتصال المتنقلة والكابث الدولية سواء عن طريق المراكز الثابتة أو تلفونات العملة وكذا مكاتب البرقيات وأعمال الطلوس.

الجريد

وله مكاتب في مكة والمشاعر والطرق المؤدية إليها وهناك المركز الرئيسي بمكة وتنتشر به مكاتب الجريد على اختلاف أنواعها ويتم ألبا ألبا فرز الرسائل ونقلها إلى العرب ولت وتوزيعها بطرق متطورة.

فرع وزارة التجارة

وله دور كبير في ملاحظة جودة السلع المباعة على الحجاج وله مراقبة الأسعار والتألف العلقات والمكالات الفاسدة ومجازاة اصحابها سواء في مكة أو المشاعر وكذا الإشراف على توزيع كميات التلح والمياه الصحية والمأكولات وإدخال نالائها للمشاعر وتوزيعها في الأماكن المناسبة لها ومراقبة حركة المخازن وتوزيع الخبز.

شرطة العاصمة

ودورها مهم جدا فهناك السام الشرطة والدوريات والنجدة والبحث الجنائي والأمانة الجنائية ولها دوريات وأجهزة رابكة وجميع السامها تعمل ٢٤ ساعة لتقديم الخدمة للحجاج والمواطنين وسيتم تزويدها بالأجهزة والأليات المقابلة كاتلة أعمال الحج.

قوات الحج والمواسم وأمن الحرم

ولها دور كبير في توزيع رجالها على أعمال الحج وسيارات نقل الحجاج ومهام أخرى كبيرة وكذا للقيادة أمن الحرم لكي دور في توفير الأمن والسلامة داخل الحرم المكي وتوزيع الجنود وكذا هناك دور لشرطة الحرم في إيصال التفتيش لاسرهم وحفظ مقادير الحجاج وأعمال أخرى جليلة.

المياه

وسيت تمنية خزانات عرفات ومنى ومزدلفة وتوزيع الضغوط في المشاعر والطرق المؤدية إليها وفي مكة المكرمة وأماكن سكن الحجاج وهناك فرق للطوارئ وملاحظة قطع المجاري وأعمال صيانة مقذبات الماء.

الهلال الأحمر / الإصعاف

وله دور أساسي في الانتقال لحوائط، فكل المصابين بالمشكلات، والمراكز الصحية وكذا الجسرين من الجسرين، وسيتم إعداد مراكزه في مكة وأحشاش والطرق المؤدية إليها



• الملك فهد

مجانا وقد تم الانتهاء من إعداد برنامج الحج وتوزيع الأطباء والفنيين والمساعدين على هذه الجهات.

مرور مكة المكرمة

وله دور كبير في الحج فهي مكة المكرمة يتم إعداد خطط السير وتوزيع رجال المرور في شوارع العاصمة المقدسة خاصة المنطقة حول الحرم وكذا توزيع الإرشادات وأعداد مراكز المرور في مداخل مكة المكرمة ويقوم رجال المرور بدور كبير في خدمة الحجاج.

الدفاع المدني

وله دور كبير في مراقبة الأزمات داخل مكة المكرمة إلى جانب المركز الرئيسي وأعداد السيارات والأجهزة وهناك دوريات رابكة ورجالة للسلامة في مكة لتتبع الحجاج والمشاة كما تم هذا العام زيادة أعداد مراكز شريات النسيم وسيتم توزيع شط تطري على تعليمات من الصحة ويضف الأروية على الحجاج وملاحظة النماث القديمة.



الحديث عن الخدمات الكبيرة التي تقدمها الدولة للحجاج لا ينتهي - فطوال العام والدولة تعمل في أنجاز المشاريع الخاصة بخدمة ضيوف الرحمن منذ دخولهم أرض المملكة وتفتلتهم وحتى عودتهم لبلادهم - وتسعى لتوفير جميع النواحي التي تسهم في تسهيل مناسكهم سواء الناحية الأمنية والعمل على سلامتهم أو الغذاء والتثقل والرعاية الصحية والمحافظة عليهم ولذلك آلاف الملايين - وفي هذه المتابعة أردنا أن نعطي القارئ فكرة عن الاستعدادات التي تجري في الأجهزة الحكومية المتعلقة أعمالها بالحج في مكة المكرمة وهي فكرة لا توضح كل الأدوار الكبيرة التي تقدمها الدولة للحجاج والتي يعمل عليها عدد كبير من الوزارات والهيئات والإدارات الحكومية بمتابعة جادة من جلالة الملك خادم الحرمين الشريفين والرجال المخلصين معه.

متابعة جلالة الملك

تأتي متابعة خادم الحرمين الشريفين جلالة الملك فهد بن عبد العزيز في مقدمة الجهود التي تبذل لخدمة ضيوف الرحمن لجلالته يتابع طوال العام أعمال الأجهزة العاملة في الحج ويصدر توجيهاته وملاحظاته وهو على رأس هذه الأجهزة. ولم تدع الدولة مجالاً من مجالات التقدم وتسهيل مهمة الحجاج إلا وحرصته ومن هذا مشاريع تطوير منى ومشاعير ستلتج حول الحرم المكي إلى جانب كل ما يتعلق بخدمات الحجاج وبريفت الدولة بهذا بما لا يدع مجالاً للشك أنها امل لخدمة الحرمين ويدد ضيفاء الحجاج وتوفر الراحة لهم سواء ما يتعلق بأنهم أو بتسهيل فترة إقامتهم.

أمانة منطقة مكة المكرمة

وتشرف أمانة منطقة مكة المكرمة بتوجيهات سمي الأمير ماجد بن عبد العزيز أمير مكة على تسهيل مهمة الضيوف عن طريق متابعة أعمال الإدارات العاملة في مكة والعمل على الانتهاء من التجهيزات الأساسية قبل وقت كاف.

الرئاسة العامة لشؤون الحرمين

وتتم الاستعدادات من وقت مبكر لفئة الحرم المكي وفريضة بالسجادة وأعداد مبررات زمن المروة على أنحاء الحرم إلى جانب التوزيع المركزي كما تقوم الرئاسة بتوزيع المرشدين والمرشدين وتقوم إدارة العربات بأعداد عربات السني وهناك ملاحظة للطوفون داخل الحرم كما تشرف الرئاسة على أعداد مسجدي نعمة وعرفات والخيف بمنى وتجهيزهما.

أمانة العاصمة المقدسة

ولأمانة العاصمة المقدسة دور رئيسي في الحج فجميع البليات الفرعية تعمل من الآن للاستعداد للحج خاصة البليات الخيفة بالحرم وأخيرا قامت الأمانة بالتعاون مع شركة وطنية لتنظيف منطقة حول الحرم والمشاعر وهناك مراقبة المنازل وصحة البيئة في عربات ومزدلفة ومنى وأعمال الرش الجوي وبراقية الشواظ وأعداد أماكن للاغتنام إلى جانب تكثيف عمليات مراقبة أعمال الإجابة في مكة والطرق المؤدية إليها



## Saying of Prophet Muhammad

### Significance of Islam's Fifth Pillar

ABU HURAIRA reported Allah's Messenger as saying: "If anyone performs the Pilgrimage for God's sake without talking immodestly or acting wickedly, he will return (free from sin) as on the day his mother bore him."

Aisha said that she asked the Prophet's permission to take part in Jihad, and he replied, "the Jihad of your women is the Pilgrimage."

Ibn Masud reported Allah's Messenger as saying: "Make the Hajj and the Umra follow one another closely, for they remove poverty and sins as a blacksmith's bellows remove impurities from iron, gold and silver; and a Hajj which is accepted gets no less a reward than paradise." (Tirmidhi and Nisai)

Narrated Abu Huraira: The Prophet was asked, "Which is the best deed?" He said, "Hajj in Allah and His Apostle." He was then asked "Which is the next (in goodness)?" He said, "Hajj-Mabrur."

Narrated Ibn Abbas: A woman from the tribe of Julanah came to the Prophet and said, "My husband had vowed to perform Hajj but he died before performing it. May I perform Hajj on my mother's behalf?" The Prophet replied, "Perform Hajj on her behalf. Had there been a debt on your mother, would you have paid it or not? So, pay Allah's debt as He has more right to be paid."

Abu Huraira told that Allah's Messenger (peace be on him) addressed them saying "Pilgrimage has been ordained for you people, so perform it." A man asked whether it should be performed annually, but God's Messenger gave no reply till he had asked the question three times. Then he said, "It were to say that it should, it would be obligatory and you would not be able to perform it," after which he said, "Leave me alone as long as I have said nothing to you, for your predecessor perished simply on account of their much questioning and their disagreement with their Prophets. But when I command you to do anything, obey it as much as you can; and when I forbid you to do anything, leave it alone."

Narrated Hafsa: Allah's Apostle said, "It is not sinful (of a Muslim) to kill five kinds of animals, namely the crow, the kite, the mouse, the scorpion and the rabbit dog."

Narrated Ibn Abbas: Allah's Apostle had fixed Dhul-Hijlah as the Mqat for the people of Medina; Al-Juhfa for the people of Makkah; and Qum-ul-Manazil for the people of Makkah and Yathrib. So, these (above mentioned) are the Mawaqit for all those living at those places, and besides them, for those who come through those places with the intention of performing Hajj and

Umra. And whoever lives within these places should assume Ihram from his dwelling place, and similarly the people of Makkah can assume Ihram from Makkah.

A person asked, "O Allah's Apostle! What kind of clothes should a Muslim wear?" Allah's Apostle replied, "He should not wear a shirt, a turban, trousers, a headcloak or leather socks, except if he can find no slippers, he then may wear leather socks after cutting off what might cover the ankles. And he should not wear clothes which are scented with saffron or wass (kind of perfumes)."

Narrated Ibn Umar: The Prophet reached Makkah, circumambulated the Ka'aba seven times and then offered a two Rakat prayer behind Maqam-Ibrahima. Then he went towards the Safa. Allah has said, "Verily, in Allah's Apostle you have a good example."

Narrated Salim from his father who said: I saw Allah's Apostle arriving at Makkah; he kissed the Black Corner (Stone) first while doing the Tawaf and did Raml during the first three rounds out of seven rounds.

Narrated Abdullah bin Umar: The Prophet did Raml in (first) three rounds (of Tawaf), and walked in the remaining four in Hajj and Umra.

## The Prophet's Pilgrimage and Farewell Message

— Mrs. Fatema Zeha Hamiduddin Khan

THE Pilgrimage or, in the Qur'anic diction, the Hajj is the fifth pillar of Allah Almighty's ordained and chosen religion, Islam, which was finally revealed to Prophet Muhammad (peace be on him) some fourteen hundred years ago. It is compulsory for all those people, both men and women, who after fulfilling their social obligations have the means to travel to Makkah al-Mukarramah and return home. It is performed in the Holy City and the nearby valleys of Mina, Arafat and Muzdalifah.

This ritual was made *Fard* for the believers in the 9th year of the Hijra of the Holy Prophet (Allah's blessings be on him), from Makkah to Madinah — the City of Peace. And, as the historical record and religious literature testify, this very year he commissioned his beloved friend and companion, Abu Bakr, to lead three hundred Muslims to perform the Pilgrimage. The next year it was announced that the Prophet himself was going to undertake a journey for the observance of the sacred duty. Thus the people in and around Madinah al-Munawwarah started preparing themselves to join the Messenger of Allah in that noble expedition, which in many ways had an everlasting effect on Muslim thought and conduct.



Hajj Aswad

Haithullahbaram, their number was well beyond the figure of 100,000. The Holy Prophet moved and stayed with his people as one of them, practising and imparting the tenets and manners of Muslim life, without any show of greatness or importance, and setting an example of the most devoted and disciplined traveller to the House of God — that first and everlasting symbol of the Creator's Unity and Omnipotence which had been consecrated by his Last Apostle, Sayyiduna Adam (peace be on him).

At a place called Dhul-Halifa, a short distance from Madinah, Prophet Muhammad (peace be on him) put on the *Ihram*, a pair of unsewn white shrouds, worn while performing Hajj or Umra. After praying the two *rakats* for *Niyah* (intention) the Prophet recited the *Talabiyah* and kept on repeating it, with some intermissions, right up to the time he reached Makkah. The words of the *Talabiyah* are: "O Allah here I am in Your Presence! You are without a partner! You are without a partner! Here I am! All praise is for You, O Allah, and from You are all blessings! To You belongs the Authority and Rule! (Indeed! You are without a partner)." Near Makkah, in Tawaa, the Prophet (peace be on him) rested for a while, and on the 9th of Dhul-Hijjah he entered the Holy City for performing the *Tawaf*, i.e. circumambulating the Ka'abah, and the *Saf*, i.e. marching and running between the hillocks of Safa and Marwa near the Ka'abah. On the hill of Safa, where the Prophet had started preaching his message openly before migrating to Madinah, he prayed to God: "There is no Lord except Allah. Every dominion and every praise is His. It is He Who is the Sustainer. There is no Lord, except Him. He has fulfilled His promise and helped His servants and He has defeated all His enemies."

On the 9th of Dhul-Hijjah, the Prophet went to Arafat from Mina, a valley near Makkah, where he had stayed on the 8th. It is Arafat, a bigger valley situated a few miles away from Mina, in which is located the *Jabal ar-Rahmah*, the Mount of Mercy, where the Holy Prophet delivered the most moving and inspiring sermon ever given to mankind. This sermon, whose wisdom and validity have never been and would never be eroded with the passage of time, covers all important aspects of life; it is indeed the best charter of guidance for social justice, racial harmony and international peace. A most radical command enjoining virtue, piety and fraternity, it marks a turning point in the history of the world. By presenting the brotherhood of all races, communities and nations within the fold of Islam, the Apostle of Allah showed the way to unity and civilised behaviour and established an ideal, eternal and universal system of values and patterns of conduct on the basis of the Divine will and injunctions. His Prophetic words in this sermon are:

"O Men! Listen to my words so that I may make (things) clear to you. I do not know, but it is quite probable that I shall not meet you in this place again after this year.

السرور: تطليق التمر بغيره، يمين إذا وجد الأول وجه الثاني، وهو ما لا يقع عليه إلا في الزمان: ما يبيت الغيرة بغيره، ويطلق بغيره. والواجب: ما يطلب المأوى من حالة تورط على شروط الأمان في المأوى، والواجب: أن يكون المأوى على وجهه، ولا يطلب المأوى على وجهه، ولا يطلب المأوى على وجهه.

السرور: تطليق التمر بغيره، يمين إذا وجد الأول وجه الثاني، وهو ما لا يقع عليه إلا في الزمان: ما يبيت الغيرة بغيره، ويطلق بغيره. والواجب: ما يطلب المأوى من حالة تورط على شروط الأمان في المأوى، والواجب: أن يكون المأوى على وجهه، ولا يطلب المأوى على وجهه، ولا يطلب المأوى على وجهه.

## The Spirit of the Hajj

Sayyid Abul Hasan Ali Nadwi

There are four fundamental and practical principles of Islam: Prayer, Fasting, Poor-due (Zakat) and Hajj. Of these each one has an 'axis' round which it revolves. The axis of prayer is: *La ilaha, illa Allah, There is no God save Me. So save Me and establish worship for My remembrance.* (Ta-Ha: 14)

The spirit of prayer is politeness, humility, meekness and peace within. The Glorious Qur'an joins Poor-due (Zakat):

*Take alms of their wealth wherewith thou mayst purify them and mayst make them grow, pray for them. Let thy prayer be an atonement for them. Allah is Healer, Knower.* (Al-Toubah: 103)

The alms are only for the poor and the needy, and those whose hearts are to be reconciled and to free the captives and the debtors, and for the cause of Allah, and (for) the wayfarers; a duty imposed by Allah. Allah is Knower, Wise. (Al-Toubah: 60)

The philosophy of the revealed law (Shariat) in respect of Poor-due (Zakat) is purification of wealth and refinement of soul, acquisition of Divine Plan and Mercy, sympathy with the indigent, meeting the needs of the destitute and guarding against parsimony, avarice and the habit of hoarding.

The "axis" of fasting is piety, inculcating the habit of circumspection and abstinence: *O ye who believe! Fasting is prescribed for you, even as it was prescribed for those before you, that ye may ward off (evil).* (Al-Baqarah: 183)

We are invited to fast so that we may imbibe fear of God, learn to regard Him in the summer. He should be said to be conscious of Divine Superintendence all the time. It may become a habit with us. When we kept away from the permissible (Muharam) for a fixed period at the Command of God we may always keep away from the abominable (Makruh) and the forbidden (Muharam).

The "Axis" of Hajj

There is a great smile on and of their lips, and they are all around the 'Ancient House'. That is the command. And who so amongst the sacred things of Allah, it will be well for him in the sight of his Lord. (Al-Hajj: 29-30)

The main purpose of Hajj is the expression of intense love for God which is ingrained in the heart of man and which is desirable both under Divine Law and intellect:

... while with the faithful, their most intense love is for God alone... (Al-Baqarah: 165)

The "Spirit of Hajj" is the expression of sustained love for the Creator — the way towards the lamp. Secondly, it signifies complete surrender and obedience to the Will of God, performing the rituals as Prophet Ibrahim (peace be on him) the friend (Khalil) of God, did. We have to obey and not to question why. The spirit of Prophet Ibrahim (peace be on him), has permeated the rites of Hajj.

It is the remembrance of the love of Prophet Ibrahim (peace be on him) and the exemplary sacrifice of Prophet Ismail (peace be on him).

Then Almighty God liked the way Sayyida Hajra (peace be on her) ran in between the hills of 'Safa' and 'Marwa' and made it obligatory for each and every pilgrim for all times to come. The big wives in the world may come there, they may be Ghazalla, Razil, Ibn Sinas or Fawziah of their time, but they have to follow the way of Sayyida Hajra (peace be on her). Somebody may question what is the need to run now. Sayyida Hajra ran because Prophet Ismail (peace be on him) was out of sight and she had to move to a place from where she could see that he was safe and no animal had lifted him. Why should a Shalikh-ul-Islam or Shalikh-ul-Azhar and Shalikh-ul-Hadith run? They have to run because this has been accepted as agreeable by God. During the first three circumambulations, the pilgrims have to stride with chest out and a particular gait between two fixed points which is called *Rampl*. Why is it necessary now? When Prophet Muhammad (peace be on him) and his companions came to Makkah for the latter pilgrimage (Umrah) under an agreement (the Makkah had gone to a nearby hill so that they would not see the Muslims moving about freely in Makkah and circumambulate the Ka'aba. The Makkans said that the Muslims had become so weak after migration to Madinah that they could not walk properly. The pilgrims were told to walk in a circumambulation in the manner to 'visit' the Makkans.

The second point which has been mentioned is very important. It has depth and shows Shah Waliullah's understanding of the spirit of religion. It is that the Umrah had to be regarded as a spiritual journey and had to begin at the 'Bakra' roots. There are five daily prayers

in the mosque of every Muslim locality. If any 'schism' infiltrates, the right and wrong can be differentiated and corrected in the mosque. If, however, any innovation has been introduced at the level of a township, it can be detected and corrected at the time of weekly Friday prayers. If it occurs on a larger scale, it can be remedied at Eid mosques where Muslims of the township and adjoining areas congregated twice a year. Or if it is on a still bigger scale, say, country-wide, for which the possibilities are very remote, the most appropriate time and place is the occasion of Hajj while paying homage to Allah at Makkah. The pilgrim may find out how he prays, where he is not right, which wrong beliefs and customs have been adopted inadvertently. Shah Waliullah says that Hajj is an event of annual reckoning and an occasion for general survey that the 'Ummah' is sticking to the path of Prophets Ibrahim and Muhammad (peace be on them both).

Had there been no Hajj, there would have been an American Islam, a European Islam, an Indian Islam and so on. If somebody would ask a person about the different practices, he would get a reply that we had been doing these things for generations. But during Hajj where laymen and learned persons come together, everything becomes quite apparent. When harmful weeds grow in any field they are removed. Likewise, if distortions, perversions and innovations find their way in any place, they can be found and eradicated. Shah Waliullah has written that Hajj is the best means to protect the Ummah from aberrations. If any 'schism' infiltrates they may not continue for long. If anybody comes for Hajj from any place he will come to know of deviations, if any. He will go back and tell his fellowmen that what they had been doing was not correct and he saw such and such thing during Hajj.

General Survey

Shah Waliullah has written about the purpose and efficacy of Hajj at length and also in a better way than anybody else, according to me. He writes that the main purpose of Hajj is to keep the Ummah linked with Prophet Ibrahim (peace be on him) who is the forerunner of Islam: "... the faith of your father Ibrahim (is yours). He had named you Muslims..." (Al-Hajj: 78) The places to keep the "Ummah" thus connected are Makkah and its suburbs. The Muslims who can afford it are asked to go there and see those places and do what he did. There is the House of God which he built; there are Safa and Marwa, Arafat and Muzdalifah where he and members of his family gave evidence of their extreme love, total submission and obedience to God. The purpose behind it is that wherever the followers of Islam live they should keep up those traditions. This will preserve the trend set by Prophet Ibrahim and Muhammad (peace be on them both) and maintain the distinctive features and unity of the Muslim community among the different communities and nations of the world.

The second point which has been mentioned is very important. It has depth and shows Shah Waliullah's understanding of the spirit of religion. It is that the Umrah had to be regarded as a spiritual journey and had to begin at the 'Bakra' roots. There are five daily prayers

in the mosque of every Muslim locality. If any 'schism' infiltrates, the right and wrong can be differentiated and corrected in the mosque. If, however, any innovation has been introduced at the level of a township, it can be detected and corrected at the time of weekly Friday prayers. If it occurs on a larger scale, it can be remedied at Eid mosques where Muslims of the township and adjoining areas congregated twice a year. Or if it is on a still bigger scale, say, country-wide, for which the possibilities are very remote, the most appropriate time and place is the occasion of Hajj while paying homage to Allah at Makkah. The pilgrim may find out how he prays, where he is not right, which wrong beliefs and customs have been adopted inadvertently. Shah Waliullah says that Hajj is an event of annual reckoning and an occasion for general survey that the 'Ummah' is sticking to the path of Prophets Ibrahim and Muhammad (peace be on them both).

Had there been no Hajj, there would have been an American Islam, a European Islam, an Indian Islam and so on. If somebody would ask a person about the different practices, he would get a reply that we had been doing these things for generations. But during Hajj where laymen and learned persons come together, everything becomes quite apparent. When harmful weeds grow in any field they are removed. Likewise, if distortions, perversions and innovations find their way in any place, they can be found and eradicated. Shah Waliullah has written that Hajj is the best means to protect the Ummah from aberrations. If any 'schism' infiltrates they may not continue for long. If anybody comes for Hajj from any place he will come to know of deviations, if any. He will go back and tell his fellowmen that what they had been doing was not correct and he saw such and such thing during Hajj.

General Survey

Shah Waliullah has written about the purpose and efficacy of Hajj at length and also in a better way than anybody else, according to me. He writes that the main purpose of Hajj is to keep the Ummah linked with Prophet Ibrahim (peace be on him) who is the forerunner of Islam: "... the faith of your father Ibrahim (is yours). He had named you Muslims..." (Al-Hajj: 78) The places to keep the "Ummah" thus connected are Makkah and its suburbs. The Muslims who can afford it are asked to go there and see those places and do what he did. There is the House of God which he built; there are Safa and Marwa, Arafat and Muzdalifah where he and members of his family gave evidence of their extreme love, total submission and obedience to God. The purpose behind it is that wherever the followers of Islam live they should keep up those traditions. This will preserve the trend set by Prophet Ibrahim and Muhammad (peace be on them both) and maintain the distinctive features and unity of the Muslim community among the different communities and nations of the world.

The second point which has been mentioned is very important. It has depth and shows Shah Waliullah's understanding of the spirit of religion. It is that the Umrah had to be regarded as a spiritual journey and had to begin at the 'Bakra' roots. There are five daily prayers

## جدول باحكام اهم اعمال الحج في ضوء المذاهب الاربعة

الحكم	حكم المالكية	حكم الشافعية	حكم الحنفية	العمل
فرض فورا	فرض فورا	فرض تراخيا	فرض فورا على الصحيح	الحج
فرض فورا	سنة مؤكدة	فرض تراخيا	سنة مؤكدة	العمرة
ركن	ركن	ركن	شروط	الإحرام بالحج أى نيته
ركن	ركن	ركن	شروط على الصحيح	الإحرام بالعمرة أى نيته
سنة	سنة وقيل واجب	سنة	سنة وقيل واجب	اقتران الإحرام بالتلبية
واجب	واجب	واجب	واجب يلزم بتركه دم	الإحرام من الميقات
سنة	سنة	سنة	سنة	الفصل للإحرام
سنة	مكروه	سنة	سنة	التطيب للإحرام
سنة	واجبة	سنة	سنة وقيل واجبة	التلبية
سنة	واجب	سنة	سنة	طواف القدوم
شروط	واجب وقيل شرط	شروط	شروط	نية الطواف
شروط	واجب	شروط	واجب	بدء الطواف من الحجر الأسود
شروط	واجب	شروط	واجب	المشي في الطواف للقائرا عليه
شروط	شروط	شروط	شروط	الطهارة من الحدثين في الطواف
شروط	شروط	شروط	شروط	كون الطواف من وراء الحطيم
شروط	شروط	شروط	شروط	كون الطواف في المسجد
شروط	شروط	شروط	شروط	كون الطواف سبعة اشواط
شروط	واجب وقيل شرط	سنة	سنة	المواالة بين اشواط الطواف
شروط	سنة	سنة وقيل واجب	سنة	ركعتا الطواف
سنة	واجب	ركن	واجب	السعي بين الصفا والمروة
ركن	ركن	ركن	ركن	الطواف للعمرة
شروط	واجب وقيل شرط	شروط	واجب وقيل شرط	وقوع السعي بعد الطواف
شروط	شروط	شروط	واجب	نية السعي
شروط	شروط	شروط	واجب	بدء السعي بالصفا وختمه بالمروة
شروط	واجب	سنة	واجب	المشي فيه مع القدرة
شروط	شروط	شروط	واجب	كون السعي سبعة اشواط
شروط	شروط	سنة	سنة	المواالة بين اشواط السعي
شروط	سنة وقيل واجب	سنة	سنة	المواالة بين السعي والوطوف
سنة	سنة	سنة	سنة	الحلق أو التقصير في العمرة
واجب	واجب	سنة	سنة	المبيت بعنى ليلة عرفة
سنة	سنة	ركن	ركن	الوقوف بعرفة
ركن	ركن	ركن	ركن	وقت الوقوف بعرفة
واجب	ركن	ركن	ركن	مد الوقوف بعرفة الى ما بعد الغروب إن وقف نهارا
سنة	واجب وقيل سنة	سنة	سنة	الدفع من عرفة مع الإمام أو تائبه
سنة	سنة	سنة	سنة	الجمع بمزدلفة بين صلاتي المغرب والعشاء
سنة	سنة	سنة	سنة	المبيت بمزدلفة
سنة	سنة	سنة	سنة	الوقوف عند المشعر الحرام من طلوع الفجر الى شروق الشمس
سنة	سنة	سنة	سنة	رمي الجمرة الكبرى (جمرة العقبة) يوم النحر
سنة	سنة	سنة	سنة	الحلق أو التقصير في الحج
سنة	سنة	سنة	سنة	الترتيب بين الرمي والتقصير والحلق
سنة	سنة	سنة	سنة	كون الحلق في الحرم وإيام النحر
سنة	سنة	سنة	سنة	طواف الافاضة
سنة	سنة	سنة	سنة	كونه في أيام النحر
سنة	سنة	سنة	سنة	تأخير طواف الافاضة عن اول رمي
سنة	سنة	سنة	سنة	رمي الجمرات الثلاث في أيام التشريق يومين من
سنة	سنة	سنة	سنة	تعمل في ثلاثة ايام
سنة	سنة	سنة	سنة	عدم تأخير الرمي في الليل
سنة	سنة	سنة	سنة	المبيت بمنى ليلتي أيام التشريق
سنة	سنة	سنة	سنة	طواف الوداع

إعداد الأستاذ / محمد عبدالله فليباري

### تعريفات

الغرض: ما يبيت دليل ظني الثبوت... لطفي الدلالة حيث لا شبهة فيه ويذكر جليله.

العمارة: فرض، التعيين فرض، الزكاة فرض، والجمع فرض.

الغرض: ما يطلب المأوى من حالة تورط على شروط الأمان في المأوى، والواجب: أن يكون المأوى على وجهه، ولا يطلب المأوى على وجهه، ولا يطلب المأوى على وجهه.

الغرض: ما يطلب المأوى من حالة تورط على شروط الأمان في المأوى، والواجب: أن يكون المأوى على وجهه، ولا يطلب المأوى على وجهه، ولا يطلب المأوى على وجهه.



# How to Perform the Pilgrimage?

Hajj is the fifth pillar (rukn) of Islam. It is an obligation (faridah) upon every Muslim who is physically able to undertake this journey and financially capable to afford it. Unlike pilgrimages in other religions, where visiting holy shrines or places at any time of the year can be called pilgrimage, in Islam the time for pilgrimage, namely Hajj, is fixed and a visit to Makkah at any other time of the year cannot be called Hajj. The ninth day of the twelfth month of Islamic lunar calendar (Dhul-Hijjah) is fixed as the main day of the Hajj, viz. *wuquf Arafah* which means a brief stay at Arafah (or Arafat) from midday till sunset.

Allah has bestowed a very special status on Makkah, in which is housed the Ka'bah (the 'House of Allah'). It is called the 'House of Allah' not in the sense that Allah dwells there but it only denotes an honorific title which Allah Himself has given to this place and to no other place on earth. It was in Makkah that the greatest affirmations to His oneness (*tawhid*), to His mercy (*rahmah*) and to submission to Him (*Islam*) were made. Abraham (Ibrahim) and his son Ismail (Ismail), peace be upon them, who both have a very important place in Islam, came to this place and built this house. In this valley of Makkah and its precincts wandered Ibrahim, the lover and the beloved of Allah (*Khalilullah*), peace be upon him, and he did certain acts to prove his faith. These acts have been made eternal by Islam through the institution of Hajj. Those acts regarded as the main quality of faith and submission as was present in the life of Ibrahim.

The Ka'bah (literally meaning a cubic building) is a four-walled cubic structure, 10 x 12 x 15 metres in size. It is covered from outside by a black silk brocade covering known as *Kiswah*. To the direction of this very building Muslims stand in their prayers when in the vicinity of the Ka'bah, but as they go further away from it, the approximation to its direction is considered sufficient, instead of facing the actual site. The inside of the Ka'bah is not usually visited. On some occasions it is opened. Anyone having the rare opportunity of going inside the Ka'bah finds it of great spiritual elevation and honour.

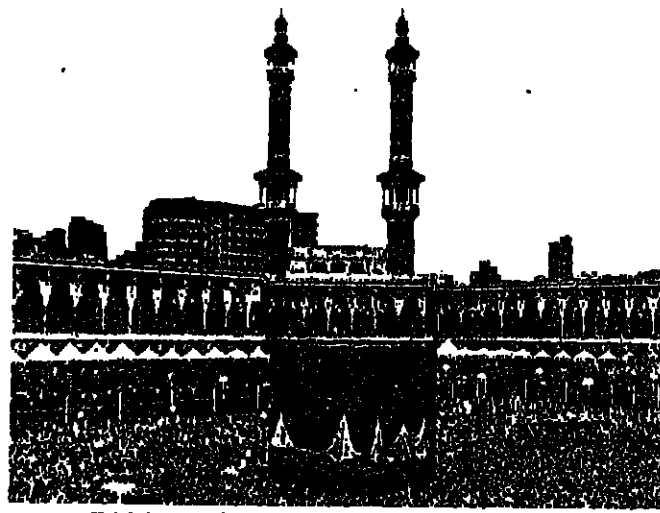
The Ka'bah stands in the middle of the courtyard of the star-shaped grand and spacious mosque known as *Al-Masjid al-Haram*. To enter the Masjid, there are the usual rules and regulations for cleanliness as for entering any other mosque.

The precincts of Makkah are also considered sacred. These are the boundaries of the Holy City, not actually corresponding to the municipal boundaries of Makkah. It is in these boundaries that non-Muslims are not allowed to enter. These are marked as Prohibited Area for Non-Muslims. One must be dressed in *ihram* when entering this area or the area adjacent to it (*niqab*). Some, however, have, however, allowed Muslims to enter even without *ihram* if they are regular visitors and are going with no intention to make *umrah*.

*Miqat*, means fixed or established boundaries for the preparation for *ihram*. Different sites for this on the four corners of Arabia were assigned by the Prophet himself. Those living within these boundaries can put on *ihram* from their own homes, but those living outside or might have to put on *ihram* at points touching the boundaries of *miqat*.

Makkah is sometimes called by outsiders as a 'forbidden city' — a very unfortunate appellation for a city that stands with outstretched arms to welcome people from the whole world. It is a city that unites the world by giving it an orientation and direction. It is the city of pilgrimage, par excellence.

Hajj ceremony takes five days. Starting on the eighth day of *Dhul-Hijjah* early in the morning the pilgrims who are already in Makkah put on *ihram* (if they have put it off because of their early arrival in the city, or if they are residents of Makkah), go to *Masjid al-Haram*, make seven circumambulations (*tawaf*) around the Ka'bah and go to a place about six miles from Makkah, called *Mina*. They spend the day there. On the second day, the ninth of *Dhul-Hijjah*, they proceed early in the morning to the valley of Arafat about ten miles from Mina. From midday to sunset they have to stay in Arafat. Here they perform prayers, make supplications (*du'a*) and ask for the blessings of Allah,



Ka'bah stands in the courtyard of a star-shaped mosque.

and His forgiveness. Soon after sunset they move to another place known as *Mudailfa*. There they spend the night in an open valley exposed to the cool breeze of the desert but enthused with the warmth of their hearts and the light of their faith.

On the third day, the tenth of *Dhul-Hijjah*, they go back early morning to Mina from where they had started the day before. Now they have completed the main rituals of the Hajj. In Mina they throw pebbles upon three pillars, which are commemorated Prophet Ibrahim's casting the devil and throwing stones upon him when he appeared to him trying to dissuade him from obeying Allah and from sacrificing his son to His command. The pilgrim says to himself that he too is tempted in his life by demonic powers around him, and wants to get rid of their hold upon him. Now he moves like Prophet Ibrahim to make a sacrifice after which he can remove all or part of his hair from his head and take off the *ihram*. In the evening he goes to Makkah to spend the night and two more days in Mina.

During these two days they celebrate and congratulate each other for having been given the opportunity to perform Hajj. They go once more each day to throw pebbles upon those pillars (*Jamarat*).

On the 12th of *Dhul-Hijjah*, they return to Makkah and before going back to their homes make a farewell *tawaf* around the Ka'bah.

Hajj leaves a deep and everlasting impact upon one who performs it. Allah's fear, His power, His greatness, His tremendous glory and mystery are deeply felt in the multitude of people, drawn from different corners of the world, each one of them beseeching Allah's forgiveness, mercy and blessing. Further, the fascinating aspect of the divine comes through assurance of the mercy of Allah, that He looks after His servants and takes care of them — a lesson that is strongly conveyed in the story of Prophet Ibrahim and his family who came and lived in this very land.

Hajj is not really the visiting of a monument. The House of Allah is a very small cubic structure, perhaps the smallest and simplest religious monument that has ever been built by man. Mina and Arafat have no religious structure or monument at all. But the power and fragrance of the faith of Prophet Ibrahim is present everywhere.

## How to perform Hajj?

Hajj Hajj, in Arabic, means to set out for a definite objective; in Islamic Law, it means to set out for the Ka'bah, the sacred house, and to fulfil the pilgrim's duty.

*Umrah* is a few miles from Hajj. These are *ihram*, a *Tawaf*, *Safat* and *Hajal* of *Qura*. *Umrah* is not obligatory but only a *Sunnah* and it may be performed at any time during the year. It is not like Hajj or *Safat* which are obligatory in their appointed time.

*Ihram*: To take off the usual clothes and put on two seamless sheets or towels, one is folded around the loins, the other is thrown over the neck and shoulders covering the upper portion of the body.

It is a sign indicating one's readiness to enter the sacred land. It is followed by two *Rak'at* of prayer and the 'intention' to perform Hajj rites. *Intention* signifies that it is a voluntary sacrifice of all

worldly connections in response to the Divine Call.

For women, the *ihram* is to keep their faces uncovered and remain in their Islamic dresses. Islamic dress for ladies is to cover with clothes all parts of their body especially the parts causing attraction to men.

In the state of *ihram*, besides using only seamless sheets or towels, there are some other prohibitions, such as:

1. use any kind of perfume.
2. get the body cleaned by rubbing it in order to remove dust. (Taking bath, when it is necessary, is allowed).
3. remove or take off hair from any part of the body.
4. cover your head (however, it is necessary for women to cover their heads).

Those who happen to be sick and those who cannot endure running or walking are allowed to use a wheeled cloth (wheeled on the spot as a wheel).

*Miqat*: Certain marked posts around the holy city of Makkah are called *Miqat*. Pilgrims entering Makkah usually wear *ihram* as a sign of their readiness to undertake Hajj or *Umrah* rites.

In the past, pilgrims coming by road had to pass through one of these posts necessarily. They used to put on *ihram* at those points. Later, people coming by sea, used to wear *ihram* when their ship passed in line of the said posts. But nowadays the position is totally changed especially for those coming by air. They cannot ascertain the exact point of *Miqat*. For them, therefore, it is advisable to wear *ihram* either before boarding the plane or after reaching Jeddah.

*Haram*: The great mosque around the Holy Ka'bah.

*Mudailfa*: The place between the door of the Ka'bah and the corner of the Black Stone.

This is an important place where, it is believed, supplications are more likely to be accepted by Allah Almighty.

*Zamzam*: It is an ancient and famous well that flowed through a miracle by divine command. It is related to the story of Hajrah and Ismail. Its water is blessed and the tradition goes that after drinking its water prayers are accepted.

*Arafat*: An open site about fourteen miles east of Makkah. On the ninth day of *Dhul-Hijjah* pilgrims offer here the most important rite of Hajj. They stay during the day time (between afternoon and sunset), spending the time in praying, reciting *Talbiya*, and other supplications. If this rite (stay in Arafat, as

stated) is missed, Hajj will not be deemed to have been performed.

*Mudailfa* — *Mash'arul Haram*: A place between Arafat and Mina, where pilgrims spend a night after returning from Arafat and offer both *Maghrib* and *Isha* prayers together. It is advisable to pick up a few pebbles for the next rite of Hajj from here. According to the *Qur'an* and the tradition of Holy Prophet, this night should be spent in prayers and supplications, as it is a very blessed night during the entire period of Hajj. *Qur'an* has mentioned it by its name '*Mash'arul Haram*.'

*Mina*: An ancient town five miles away from Makkah and ten miles from Arafat. Pilgrims have to stay here for three days; they may stay for four days if they wish. Both durations (three or four days) are allowed by the *Qur'an*.

*Nahr*: To slaughter a camel, sheep, goat, cow etc. — an act of sacrifice on the 10th, 11th or 12th day of the month of Hajj.

*Jamarat* (singular: *Jamar*): Three stone pillars situated at Mina on which pilgrims throw pebbles as a part of Hajj rites. These pillars stand as symbols of 'Satan' and people do call them 'Satan' in their dialect.

*Hajj*: To shave the head.

*Qura*: To cut short the hair of the head.

Besides the above-mentioned terms pertaining to Hajj and *Umrah*, there are some expressions common to all kinds of worship, such as prayer and fast, etc. These are as follows:

*Rak'at* (plural: *Rak'at*): Literal meaning of this word is pillar. In Islamic theology, it means the fundamental parts of worship. If one fails to fulfil any *rak'at*, the whole unit of worship is incomplete and he would be obliged to do it again.

For example, one who arrives in Makkah with the intention to perform Hajj but fails to reach Arafat, for any reason, he will not be considered to have performed Hajj because he missed a *rak'at*. He will have to perform Hajj another year.

*Wajib* Less than *rak'at*. If one fails to do what was *Wajib* in Hajj processes, he will have to give penalty in the form of making a sacrifice of a sheep or a goat etc.

*Sunnah*: Every deed practised by the Holy Prophet or allowed by him is called *Sunnah*. To follow *Sunnah* is much appreciable and rewardable but it is not an obligatory rite.

*Nafl*: An appreciable act. No harm if it is left out.

Instructions for Women: Women in their menstruation period can go and stay in Arafat, which is the principal requirement for the fulfilment of Hajj. The only restriction in this condition is that she cannot perform *tawaf* *Zuhrah* (Tawaf of Hajj). They should perform it as soon as the period is over and they are in a state of cleanliness.

If menstruation starts while staying in Arafat, she should take a bath and put on *ihram* afresh and complete the Hajj rites.

If menstruation starts at the time of *Tawaf* *Zuhrah* and the fixed time passes away, she may perform the *tawaf* later on.

If menstruation starts at the time of farewell *Tawaf* and she has to return home, she may omit this *tawaf*.

Special Points for Children: Hajj is not obligatory on minor children. But if a pilgrim has a child, the following requirements may be observed.

The child should wear unstitched cloth like *ihram*. The father, mother or any other major accompanying the child should do the *Wahr* (intention) for *ihram* on behalf of the child and also say *Talbiya* on his/her behalf.

If the child is not capable of performing the Hajj rites himself/herself the father or other accompanying major may perform them on his/her behalf.

If an infant baby is accompanied, the father may perform the Hajj rites on behalf of the baby and his own, while holding the baby in his lap.

If the child omits any *ruk'at*, the father should perform it on his/her behalf.

*Mudailfa* — *Mash'arul Haram*: A place between Arafat and Mina, where pilgrims spend a night after returning from Arafat and offer both *Maghrib* and *Isha* prayers together. It is advisable to pick up a few pebbles for the next rite of Hajj from here. According to the *Qur'an* and the tradition of Holy Prophet, this night should be spent in prayers and supplications, as it is a very blessed night during the entire period of Hajj. *Qur'an* has mentioned it by its name '*Mash'arul Haram*.'

*Mina*: An ancient town five miles away from Makkah and ten miles from Arafat. Pilgrims have to stay here for three days; they may stay for four days if they wish. Both durations (three or four days) are allowed by the *Qur'an*.

*Nahr*: To slaughter a camel, sheep, goat, cow etc. — an act of sacrifice on the 10th, 11th or 12th day of the month of Hajj.

*Jamarat* (singular: *Jamar*): Three stone pillars situated at Mina on which pilgrims throw pebbles as a part of Hajj rites. These pillars stand as symbols of 'Satan' and people do call them 'Satan' in their dialect.

*Hajj*: To shave the head.

*Qura*: To cut short the hair of the head.

Besides the above-mentioned terms pertaining to Hajj and *Umrah*, there are some expressions common to all kinds of worship, such as prayer and fast, etc. These are as follows:

*Rak'at* (plural: *Rak'at*): Literal meaning of this word is pillar. In Islamic theology, it means the fundamental parts of worship. If one fails to fulfil any *rak'at*, the whole unit of worship is incomplete and he would be obliged to do it again.

For example, one who arrives in Makkah with the intention to perform Hajj but fails to reach Arafat, for any reason, he will not be considered to have performed Hajj because he missed a *rak'at*. He will have to perform Hajj another year.

*Wajib* Less than *rak'at*. If one fails to do what was *Wajib* in Hajj processes, he will have to give penalty in the form of making a sacrifice of a sheep or a goat etc.

*Sunnah*: Every deed practised by the Holy Prophet or allowed by him is called *Sunnah*. To follow *Sunnah* is much appreciable and rewardable but it is not an obligatory rite.

*Nafl*: An appreciable act. No harm if it is left out.

Instructions for Women: Women in their menstruation period can go and stay in Arafat, which is the principal requirement for the fulfilment of Hajj. The only restriction in this condition is that she cannot perform *tawaf* *Zuhrah* (Tawaf of Hajj). They should perform it as soon as the period is over and they are in a state of cleanliness.

If menstruation starts while staying in Arafat, she should take a bath and put on *ihram* afresh and complete the Hajj rites.

If menstruation starts at the time of *Tawaf* *Zuhrah* and the fixed time passes away, she may perform the *tawaf* later on.

If menstruation starts at the time of farewell *Tawaf* and she has to return home, she may omit this *tawaf*.

Special Points for Children: Hajj is not obligatory on minor children. But if a pilgrim has a child, the following requirements may be observed.

The child should wear unstitched cloth like *ihram*. The father, mother or any other major accompanying the child should do the *Wahr* (intention) for *ihram* on behalf of the child and also say *Talbiya* on his/her behalf.

If the child is not capable of performing the Hajj rites himself/herself the father or other accompanying major may perform them on his/her behalf.

If an infant baby is accompanied, the father may perform the Hajj rites on behalf of the baby and his own, while holding the baby in his lap.

If the child omits any *ruk'at*, the father should perform it on his/her behalf.

*Mudailfa* — *Mash'arul Haram*: A place between Arafat and Mina, where pilgrims spend a night after returning from Arafat and offer both *Maghrib* and *Isha* prayers together. It is advisable to pick up a few pebbles for the next rite of Hajj from here. According to the *Qur'an* and the tradition of Holy Prophet, this night should be spent in prayers and supplications, as it is a very blessed night during the entire period of Hajj. *Qur'an* has mentioned it by its name '*Mash'arul Haram*.'

*Mina*: An ancient town five miles away from Makkah and ten miles from Arafat. Pilgrims have to stay here for three days; they may stay for four days if they wish. Both durations (three or four days) are allowed by the *Qur'an*.

*Nahr*: To slaughter a camel, sheep, goat, cow etc. — an act of sacrifice on the 10th, 11th or 12th day of the month of Hajj.

*Jamarat* (singular: *Jamar*): Three stone pillars situated at Mina on which pilgrims throw pebbles as a part of Hajj rites. These pillars stand as symbols of 'Satan' and people do call them 'Satan' in their dialect.

*Hajj*: To shave the head.

*Qura*: To cut short the hair of the head.

Besides the above-mentioned terms pertaining to Hajj and *Umrah*, there are some expressions common to all kinds of worship, such as prayer and fast, etc. These are as follows:

*Rak'at* (plural: *Rak'at*): Literal meaning of this word is pillar. In Islamic theology, it means the fundamental parts of worship. If one fails to fulfil any *rak'at*, the whole unit of worship is incomplete and he would be obliged to do it again.

For example, one who arrives in Makkah with the intention to perform Hajj but fails to reach Arafat, for any reason, he will not be considered to have performed Hajj because he missed a *rak'at*. He will have to perform Hajj another year.

*Wajib* Less than *rak'at*. If one fails to do what was *Wajib* in Hajj processes, he will have to give penalty in the form of making a sacrifice of a sheep or a goat etc.

*Sunnah*: Every deed practised by the Holy Prophet or allowed by him is called *Sunnah*. To follow *Sunnah* is much appreciable and rewardable but it is not an obligatory rite.

*Nafl*: An appreciable act. No harm if it is left out.

Instructions for Women: Women in their menstruation period can go and stay in Arafat, which is the principal requirement for the fulfilment of Hajj. The only restriction in this condition is that she cannot perform *tawaf* *Zuhrah* (Tawaf of Hajj). They should perform it as soon as the period is over and they are in a state of cleanliness.

If menstruation starts while staying in Arafat, she should take a bath and put on *ihram* afresh and complete the Hajj rites.

If menstruation starts at the time of *Tawaf* *Zuhrah* and the fixed time passes away, she may perform the *tawaf* later on.

If menstruation starts at the time of farewell *Tawaf* and she has to return home, she may omit this *tawaf*.

Special Points for Children: Hajj is not obligatory on minor children. But if a pilgrim has a child, the following requirements may be observed.

The child should wear unstitched cloth like *ihram*. The father, mother or any other major accompanying the child should do the *Wahr* (intention) for *ihram* on behalf of the child and also say *Talbiya* on his/her behalf.

If the child is not capable of performing the Hajj rites himself/herself the father or other accompanying major may perform them on his/her behalf.

If an infant baby is accompanied, the father may perform the Hajj rites on behalf of the baby and his own, while holding the baby in his lap.

If the child omits any *ruk'at*, the father should perform it on his/her behalf.

*Mudailfa* — *Mash'arul Haram*: A place between Arafat and Mina, where pilgrims spend a night after returning from Arafat and offer both *Maghrib* and *Isha* prayers together. It is advisable to pick up a few pebbles for the next rite of Hajj from here. According to the *Qur'an* and the tradition of Holy Prophet, this night should be spent in prayers and supplications, as it is a very blessed night during the entire period of Hajj. *Qur'an* has mentioned it by its name '*Mash'arul Haram*.'

*Mina*: An ancient town five miles away from Makkah and ten miles from Arafat. Pilgrims have to stay here for three days; they may stay for four days if they wish. Both durations (three or four days) are allowed by the *Qur'an*.

*Nahr*: To slaughter a camel, sheep, goat, cow etc. — an act of sacrifice on the 10th, 11th or 12th day of the month of Hajj.

*Jamarat* (singular: *Jamar*): Three stone pillars situated at Mina on which pilgrims throw pebbles as a part of Hajj rites. These pillars stand as symbols of 'Satan' and people do call them 'Satan' in their dialect.

*Hajj*: To shave the head.

*Qura*: To cut short the hair of the head.

Besides the above-mentioned terms pertaining to Hajj and *Umrah*, there are some expressions common to all kinds of worship, such as prayer and fast, etc. These are as follows:

*Rak'at* (plural: *Rak'at*): Literal meaning of this word is pillar. In Islamic theology, it means the fundamental parts of worship. If one fails to fulfil any *rak'at*, the whole unit of worship is incomplete and he would be obliged to do it again.

For example, one who arrives in Makkah with the intention to perform Hajj but fails to reach Arafat, for any reason, he will not be considered to have performed Hajj because he missed a *rak'at*. He will have to perform Hajj another year.

*Wajib* Less than *rak'at*. If one fails to do what was *Wajib* in Hajj processes, he will have to give penalty in the form of making a sacrifice of a sheep or a goat etc.

*Sunnah*: Every deed practised by the Holy Prophet or allowed by him is called *Sunnah*. To follow *Sunnah* is much appreciable and rewardable but it is not an obligatory rite.

*Nafl*: An appreciable act. No harm if it is left out.

Instructions for Women: Women in their menstruation period can go and stay in Arafat, which is the principal requirement for the fulfilment of Hajj. The only restriction in this condition is that she cannot perform *tawaf* *Zuhrah* (Tawaf of Hajj). They should perform it as soon as the period is over and they are in a state of cleanliness.

If menstruation starts while staying in Arafat, she should take a bath and put on *ihram* afresh and complete the Hajj rites.

If menstruation starts at the time of *Tawaf* *Zuhrah* and the fixed time passes away, she may perform the *tawaf* later on.

If menstruation starts at the time of farewell *Tawaf* and she has to return home, she may omit this *tawaf*.

Special Points for Children: Hajj is not obligatory on minor children. But if a pilgrim has a child, the following requirements may be observed.

The child should wear unstitched cloth like *ihram*. The father, mother or any other major accompanying the child should do the *Wahr* (intention) for *ihram* on behalf of the child and also say *Talbiya* on his/her behalf.

If the child is not capable of performing the Hajj rites himself/herself the father or other accompanying major may perform them on his/her behalf.

If an infant baby is accompanied, the father may perform the Hajj rites on behalf of the baby and his own, while holding the baby in his lap.

If the child omits any *ruk'at*, the father should perform it on his/her behalf.

*Mudailfa* — *Mash'arul Haram*: A place between Arafat and Mina, where pilgrims spend a night after returning from Arafat and offer both *Maghrib* and *Isha* prayers together. It is advisable to pick up a few pebbles for the next rite of Hajj from here. According to the *Qur'an* and the tradition of Holy Prophet, this night should be spent in prayers and supplications, as it is a very blessed night during the entire period of Hajj. *Qur'an* has mentioned it by its name '*Mash'arul Haram*.'

*Mina*: An ancient town five miles away from Makkah and ten miles from Arafat. Pilgrims have to stay here for three days; they may stay for four days if they wish. Both durations (three or four days) are allowed by the *Qur'an*.

*Nahr*: To slaughter a camel, sheep, goat, cow etc. — an act of sacrifice on the 10th, 11th or 12th day of the month of Hajj.

*Jamarat* (singular: *Jamar*): Three stone pillars situated at Mina on which pilgrims throw pebbles as a part of Hajj rites. These pillars stand as symbols of 'Satan' and people do call them 'Satan' in their dialect.

*Hajj*: To shave the head.

*Qura*: To cut short the hair of the head.

Besides the above-mentioned terms pertaining to Hajj and *Umrah*, there are some expressions common to all kinds of worship, such as prayer and fast, etc. These are as follows:

*Rak'at* (plural: *Rak'at*): Literal meaning of this word is pillar. In Islamic theology, it means the fundamental parts of worship. If one fails to fulfil any *rak'at*, the whole unit of worship is incomplete and he would be obliged to do it again.

For example, one who arrives in Makkah with the intention to perform Hajj but fails to reach Arafat, for any reason, he will not be considered to have performed Hajj because he missed a *rak'at*. He will have to perform Hajj another year.

*Wajib* Less than *rak'at*. If one fails to do what was *Wajib* in Hajj processes, he will have to give penalty in the form of making a sacrifice of a sheep or a goat etc.

*Sunnah*: Every deed practised by the Holy Prophet or allowed by him is called *Sunnah*. To follow *Sunnah* is much appreciable and rewardable but it is not an obligatory rite.



## The Hajj: A Unique Institution

**Sayyid Abul Ala Maudood**

1  
 2  
 3  
 4  
 5  
 6  
 7  
 8  
 9  
 10  
 11  
 12  
 13  
 14  
 15  
 16  
 17  
 18  
 19  
 20  
 21  
 22  
 23  
 24  
 25  
 26  
 27  
 28  
 29  
 30  
 31  
 32  
 33  
 34  
 35  
 36  
 37  
 38  
 39  
 40  
 41  
 42  
 43  
 44  
 45  
 46  
 47  
 48  
 49  
 50  
 51  
 52  
 53  
 54  
 55  
 56  
 57  
 58  
 59  
 60  
 61  
 62  
 63  
 64  
 65  
 66  
 67  
 68  
 69  
 70  
 71  
 72  
 73  
 74  
 75  
 76  
 77  
 78  
 79  
 80  
 81  
 82  
 83  
 84  
 85  
 86  
 87  
 88  
 89  
 90  
 91  
 92  
 93  
 94  
 95  
 96  
 97  
 98  
 99  
 100  
 101  
 102  
 103  
 104  
 105  
 106  
 107  
 108  
 109  
 110  
 111  
 112  
 113  
 114  
 115  
 116  
 117  
 118  
 119  
 120  
 121  
 122  
 123  
 124  
 125  
 126  
 127  
 128  
 129  
 130  
 131  
 132  
 133  
 134  
 135  
 136  
 137  
 138  
 139  
 140  
 141  
 142  
 143  
 144  
 145  
 146  
 147  
 148  
 149  
 150  
 151  
 152  
 153  
 154  
 155  
 156  
 157  
 158  
 159  
 160  
 161  
 162  
 163  
 164  
 165  
 166  
 167  
 168  
 169  
 170  
 171  
 172  
 173  
 174  
 175  
 176  
 177  
 178  
 179  
 180  
 181  
 182  
 183  
 184  
 185  
 186  
 187  
 188  
 189  
 190  
 191  
 192  
 193  
 194  
 195  
 196  
 197  
 198  
 199  
 200  
 201  
 202  
 203  
 204  
 205  
 206  
 207  
 208  
 209  
 210  
 211  
 212  
 213  
 214  
 215  
 216  
 217  
 218  
 219  
 220  
 221  
 222  
 223  
 224  
 225  
 226  
 227  
 228  
 229  
 230  
 231  
 232  
 233  
 234  
 235  
 236  
 237  
 238  
 239  
 240  
 241  
 242  
 243  
 244  
 245  
 246  
 247  
 248  
 249  
 250  
 251  
 252  
 253  
 254  
 255  
 256  
 257  
 258  
 259  
 260  
 261  
 262  
 263  
 264  
 265  
 266  
 267  
 268  
 269  
 270  
 271  
 272  
 273  
 274  
 275  
 276  
 277  
 278  
 279  
 280  
 281  
 282  
 283  
 284  
 285  
 286  
 287  
 288  
 289  
 290  
 291  
 292  
 293  
 294  
 295  
 296  
 297  
 298  
 299  
 300  
 301  
 302  
 303  
 304  
 305  
 306  
 307  
 308  
 309  
 310  
 311  
 312  
 313  
 314  
 315  
 316  
 317  
 318  
 319  
 320  
 321  
 322  
 323  
 324  
 325  
 326  
 327  
 328  
 329  
 330  
 331  
 332  
 333  
 334  
 335  
 336  
 337  
 338  
 339  
 340  
 341  
 342  
 343  
 344  
 345  
 346  
 347  
 348  
 349  
 350  
 351  
 352  
 353  
 354  
 355  
 356  
 357  
 358  
 359  
 360  
 361  
 362  
 363  
 364  
 365  
 366  
 367  
 368  
 369  
 370  
 371  
 372  
 373  
 374  
 375  
 376  
 377  
 378  
 379  
 380  
 381  
 382  
 383  
 384  
 385  
 386  
 387  
 388  
 389  
 390  
 391  
 392  
 393  
 394  
 395  
 396  
 397  
 398  
 399  
 400  
 401  
 402  
 403  
 404  
 405  
 406  
 407  
 408  
 409  
 410  
 411  
 412  
 413  
 414  
 415  
 416  
 417  
 418  
 419  
 420  
 421  
 422  
 423  
 424  
 425  
 426  
 427  
 428  
 429  
 430  
 431  
 432  
 433  
 434  
 435  
 436  
 437  
 438  
 439  
 440  
 441  
 442  
 443  
 444  
 445  
 446  
 447  
 448  
 449  
 450  
 451  
 452  
 453  
 454  
 455  
 456  
 457  
 458  
 459  
 460  
 461  
 462  
 463  
 464  
 465  
 466  
 467  
 468  
 469  
 470  
 471  
 472  
 473  
 474  
 475  
 476  
 477  
 478  
 479  
 480  
 481  
 482  
 483  
 484  
 485  
 486  
 487  
 488  
 489  
 490  
 491  
 492  
 493  
 494  
 495  
 496  
 497  
 498  
 499  
 500  
 501  
 502  
 503  
 504  
 505  
 506  
 507  
 508  
 509  
 510  
 511  
 512  
 513  
 514  
 515  
 516  
 517  
 518  
 519  
 520  
 521  
 522  
 523  
 524  
 525



